# Library

By Amelia Francois

A = 0 = 0 = 1	<u>Ages 9-13</u>
Ages 0 - 4  Race/Culture/Religion	Family Dynamics
<u>Languages</u>	<u>Languages</u>
<u>Ages 4-8</u>	<u>Disabilities</u>
<u>LGBTQ+</u>	Race/Culture/Language  LGBTQ+
<u>Disabilities</u>	Ages 14 - 18
<u>Family Dynamics</u>	<u>Family Dynamics</u>
<u>Languages</u>	<u>Languages</u>
Race/Culture/Religion	<u>Disabilities</u>
	Race/Culture/Language

## Ages 0 - 4

### Race/Culture/Religion

#### Seeds of Change: Wangari's Gift to the World

As a young girl in Kenya, Wangari was taught to respect nature. She grew up loving the land, plants, and animals that surrounded her -from the giant mugumo trees her people, the Kikuyu, revered to the tiny tadpoles that swam in the river. Although most Kenyan girls were not educated, Wangari, curious and hardworking, was allowed to go to school. There, her mind sprouted like a seed. She excelled at science and went on to study in the United States. After returning home, Wangari blazed a trail across Kenya, using her knowledge and compassion to promote the rights of her countrywomen and to help save the land, one tree at a time. Seeds of Change: Planting a Path to Peace brings to life the empowering story of Wangari Maathai, the first African woman, and environmentalist, to win a Nobel Peace Prize. Engaging narrative and vibrant images paint a robust portrait of this inspiring champion of the land and of women's rights.

**Book Here** 

Kenyan culture

Jen Cullerton Johnson Sonia Lynn Sadler

#### Hands Around the Library: Protecting Egypt's Treasured Books

The inspiring true story of demonstrators standing up for the love of a library, from a New York Times bestselling illustrator

In January 2011, in a moment that captured the hearts of people all over the world, thousands of Egypt's students, library workers, and demonstrators surrounded the great Library of Alexandria and joined hands, forming a human chain to protect the building. They chanted "We love you, Egypt!" as they stood together for the freedom the library represented.

Illustrated with Susan L. Roth's stunning collages, this amazing true story demonstrates how the love of books and libraries can unite a country, even in the midst of turmoil.

Egyptian culture

Karen Leggett Abouraya

**Book Here** 

#### Grandpa Cacao: A Tale of Chocolate, from Farm to Family

Chocolate is the perfect treat, everywhere!

As a little girl and her father bake her birthday cake together, Daddy tells the story of her Grandpa Cacao, a farmer from the Ivory Coast in West Africa. In a land where elephants roam and the air is hot and damp, Grandpa Cacao worked in his village to harvest cacao, the most important ingredient in chocolate. "Chocolate is a gift to you from Grandpa Cacao," Daddy says. "We can only enjoy chocolate treats thanks to farmers like him." Once the cake is baked, it's ready to eat, but this isn't her only birthday present. There's a special surprise waiting at the front door . . .

Ivory Coast of West Africa

Elizabeth Zunon

**Book Here** 

#### The Best Beekeeper of Lalibela

#### Book Here

Long ago in the mountains of Ethiopia, the bees arrived in Lalibela, and people poured in from all around to procure their sweet honey. A young girl named Almaz vows one day her honey will be the best of all. When she shares her dream with the current beekeepers, they laugh her away and tell her it's men's work. Almaz is determined to prove them all wrong, but she can barely climb the trees to reach the hives. The men think she's learned her lesson, but they don't know Almaz. She's steadfast in her pursuit of the honey. In this spirited text by Cristina Kessler, with stunning illustrations from Leonard Jenkins, perseverance is the key to achieving one's dreams.

Ethipian culture

Cristina Kessler Leonard Jenkins

#### Baby Goes to the Market

Book Here

When Baby and Mama go to the market, Baby is so adorable that the banana seller gives him six bananas. Baby eats one and puts five in the basket, but Mama doesn't notice. As Mama and Baby wend their way through the stalls, cheeky Baby collects five oranges, four biscuits, three ears of sweet corn, two pieces of coconut... until Mama notices that her basket is getting very heavy! Poor Baby, she thinks, he must be very hungry by now! Rhythmic language, visual humor, and a bounty of delectable food make this a tale that is sure to whet little appetites for story time.

Nigerian culture

Antinuke Angela Brooksbank

## Languages

#### Diez Deditos - Ten Little Fingers & Other Play Rhymes and Action Songs From Latin America

Lively finger rhymes and more exuberant songs from Latin America. This collection will treasured and well used. Adults working with children will find many instructional possibilities and curricular connections, and there are ample opportunities to get kids clapping, giggling, wiggling, tickling, and much more. The 34 selections are developmentally appropriate for younger children, but some can also be used with older students. Kleven's rich and vibrant collage illustrations are wonderfully engaging. This time, she has added visual prompts to cue children to the appropriate body movements for accompanying the songs and rhymes. There are no source notes, but explanatory notes precede each selection, and there's a useful subject index. English translations have been made keeping rhythm and rhyme more in mind than the literal meaning in Spanish. A nifty compilation of Latin American songs and finger rhymes, some original, some recalled from Orozco's Mexican childhood, and some collected during tours in Latin America and Spain. The pieces are presented with musical notations, background notes, Spanish/English lyrics, and small pictographs guiding young performers through the fun and simple actions required. Kleven's bright, cheerful, child-pleasing illustrations are full of frolicsome details for individual readers to pour over, but the activities work in small family circles or large groups. A subject index displays a wide range of topics: Here are participation pieces from greetings to farewells; learn-through-play concepts about body parts, the world of work, Spanish vowel sounds, and pieces that promote self-esteem and friendship.

Spanish

Jose-Luis Orozco Elisa Kleven

Book Here

#### Delicious Hullabaloo

#### **Book Here**

Acclaimed poet and children's writer Pat Mora has joined with artist Francisco X. Mora to create a charming and elegant book whose rhymes and drawings will delight not only children aged 3 to 7, but adults (and animal-lovers) as well.

Pat Mora's whimsical poem, presented bilingually with a Spanish translation by Alba Nora Martínez, tells of birds, armadillos, and other creatures who join together in a kitchen one "orange night" to make merry beneath the desert moon. Exhilarated by the strains of a lizard mariachi band, these hungry creatures will gobble anything!

Only the most delicious of hullabaloos can satisfy their appetites tonight. And only Francisco X. Mora's captivating, colorful illustrations could catch them at play on the page.

Spanish

Pat Mora Fransisco X. Mora

#### Grandmother's nursery rhymes

Aserrín, aserrán los maderos de San Juan piden queso, piden pan.

Abuelos y abuelas, tíos y tías, padres, madres y amistades—todos pueden compartir estas canciones de cuna, trabalenguas, y adivinanzas de Suramérica con las niñas y los niños pequeños.

Esta colección bilingüe es ideal para presentarles los sonidos de dos lenguas a los niños. Los versos funcionan en inglés y español: lea los poemas en inglés para divertirse con un trabalenguas; léalos en español para practicar decir la letra "r" o simplemente pronunciar el sonido de cada sílaba.

El texto energético escrito por Nelly Jaramillo es la pareja ideal para las ilustraciones tiernas y fantásticas de Elivia Savadier. Grandmother's Nursery Rhymes es perfecto para la hora de dormir, de jugar, o de aprendizaje. Esta colección satisfará la curiosidad de los niños y las niñas cada vez.

Nelly Palacio Jaramillo Elivia Savadier

Spanish

Table, Chair, Bear

Twenty-one familiar objects that make up a child's room--table, window, bed, and doll, among others--are identified in English and twelve other languages, including Spanish, Japanese, Arabic, Navajo, French, and Tagalog.

Book Here

12 languages along with English

Jane Feder

## Ages 4-8

### LGBTQ+

#### This Day in June

Gayle E. Pitman Kristyna Litten

In a wildly whimsical, validating, and exuberant reflection of the LGBT community, This Day In June welcomes readers to experience a pride celebration and share in a day when we are all united. Also included is a Reading Guide chock-full of facts about LGBT history and culture, as well as a Note to Parents and Caregivers with information on how to talk to children about sexual orientation and gender identity in age-appropriate ways. This Day In June is an excellent tool for teaching respect, acceptance, and understanding of lesbian, gay, bisexual, and transgender people.

Book Here

### Sparkle Boy

Leslea Newman

Casey loves to play with his blocks, puzzles, and dump truck, but he also loves things that sparkle, shimmer, and glitter. When his older sister, Jessie, shows off her new shimmery skirt, Casey wants to wear a shimmery skirt too. When Jessie comes home from a party with glittery nails, Casey wants glittery nails too. And when Abuelita visits wearing an armful of sparkly bracelets, Casey gets one to wear, just like Jessie. The adults in Casey's life embrace his interests, but Jessie isn't so sure. Boys aren't supposed to wear sparkly, shimmery, glittery things. Then, when older boys at the library tease Casey for wearing "girl" things, Jessie realizes that Casey has the right to be himself and wear whatever he wants. Why can't both she and Casey love all things shimmery, glittery, and sparkly? Here is a sweet, heartwarming story about acceptance, respect, and the freedom to be yourself in a world where any gender expression should be celebrated. Sparkly things are for everyone to enjoy!

Book Here

non conforming gender

#### One of A Kind, Like Me

Laurin Mayeno Robert Liu-Trujillo

Tomorrow is the school parade, and Danny knows exactly what he will be: a princess. Mommy supports him 100%, and they race to the thrift store to find his costume. It's almost closing time - will Danny find the costume of his dreams in time? One of A Kind, Like Me / Único como yo is a sweet story about unconditional love and the beauty of individuality. It's a unique book that lifts up children who don't fit gender stereotypes, and reflects the power of a loving and supportive community.

Book Here

Spanish non conforming gender

#### It Feels Good To Be Yourself

Theresa Thorn Noah Grigni

Book Here

Some people are boys. Some people are girls. Some people are both, neither, or somewhere in between.

Gender Identity

#### 10,000 Dresses

Marcus Ewert Rex Ray

Book Here

Every night, Bailey dreams about magical dresses: dresses made of crystals and rainbows, dresses made of flowers, dresses made of windows. . . . Unfortunately, when Bailey's awake, no one wants to hear about these beautiful dreams. Quite the contrary. "You're a BOY!" Mother and Father tell Bailey. "You shouldn't be thinking about dresses at all." Then Bailey meets Laurel, an older girl who is touched and inspired by Bailey's imagination and courage. In friendship, the two of them begin making dresses

Young boy enjoys wearing dresses

#### Mom and Mum are Getting Married

Ken Setterington Alice Priestley

Rosie is surprised to find her Mom dancing alone in the living room, but when Mom announces, "Your Mum and I are getting married!" they can't wait to start planning the big day. Friends and family come together for a celebration of love.

Lesbian realtionship Two mothers

#### Heather Has Two Mommies

Leslea Newman Laura Cornell

Heather's favorite number is two. She has two arms, two legs, two pets—and two mommies. When Heather goes to school for the first time, someone asks her about her daddy, but Heather doesn't have a daddy. Then something interesting happens. When Heather and her classmates all draw pictures of their families, not one drawing is the same. This delightful edition for a new generation of young readers features fresh illustrations by Laura Cornell and an updated story by Lesléa Newman.

Lesbian relationship There are 2 mothers

Book Here

### Disabilities

#### Too Sticky!: Sensory Issues with Autism

**Book Here** 

Holly loves doing experiments and learning new things in science class! But when she finds out the next experiment is making slime, she's worried. Slime is made with glue, and glue is sticky. Holly has sensory issues because of her autism and doesn't like anything sticky! With help from family and her teacher, Holly receives the accommodations and encouragement she needs to give slime a try.

Autism

Jen Malia Joanne Lew-Vriethoff

#### Moses Goes to A Concert

Isaac Millman

Moses and his school friends are deaf, but like most children, they have a lot to say. They communicate in American Sigh Language, using visual signs and facial expressions. This is called signing. And even though they can't hear, they can enjoy many activities through their other senses. Today, Moses and his classmates are going to a concert. Their teacher, Mr. Samuels, has two surprises in store for them, to make this particular concert a special event.

You can learn sign language, too! At the end of the book are two full conversations in sign language and a page showing the hand alphabet.

Book Here

American Sign Language Deaf <u>Book Here</u>

Just Ask

Sonia Sotomeyer Rafael Lopez

Feeling different, especially as a kid, can be tough. But in the same way that different types of plants and flowers make a garden more beautiful and enjoyable, different types of people make our world more vibrant and wonderful.

In Just Ask, United States Supreme Court Justice Sonia Sotomayor celebrates the different abilities kids (and people of all ages) have. Using her own experience as a child who was diagnosed with diabetes, Justice Sotomayor writes about children with all sorts of challenges--and looks at the special powers those kids have as well. As the kids work together to build a community garden, asking questions of each other along the way, this book encourages readers to do the same: When we come across someone who is different from us but we're not sure why, all we have to do is Just Ask.

Different disabilities

**Book Here** 

#### Itzhak: The Boy Who Loved the Violin

Before becoming one of the greatest violinists of all time, Itzhak Perlman was simply a boy who loved music. Raised by a poor immigrant family in a tiny Tel Aviv apartment, baby Itzhak was transformed by the sounds from his family's kitchen radio—graceful classical symphonies, lively klezmer tunes, and soulful cantorial chants. The rich melodies and vibrant rhythms spoke to him like magic, filling his mind with vivid rainbows of color. After begging his parents for an instrument, Itzhak threw his heart and soul into playing the violin. Despite enormous obstacles—including a near-fatal bout of polio that left him crippled for life—Itzhak persevered, honing his extraordinary gift. When he performed on the Ed Sullivan Show sat only 13, audiences around the world were mesmerized by the warmth, joy, and passion in every note. Gorgeously illustrated with extensive back matter, this picture-book biography recounts Itzhak's childhood journey—from a boy with a dream to an internationally acclaimed violin virtuoso.

Tracey Newman Abigail Halpin

Main character has polio Israeli culture

#### The Girl Who Thought in Pictures: The Story of Dr. Temple Grandin

**Autism** 

**Book Here** 

Julia Finely Mosca Daniel Rieley

When young Temple was diagnosed with autism, no one expected her to talk, let alone become one of the most powerful voices in modern science. Yet, the determined visual thinker did just that. Her unique mind allowed her to connect with animals in a special way, helping her invent groundbreaking improvements for farms around the globe!

The Girl Who Thought in Pictures: The Story of Dr. Temple Grandin is the first book in a brand new educational series about the inspirational lives of amazing scientists. In addition to the illustrated rhyming tale, you'll find a complete biography, fun facts, a colorful timeline of events, and even a note from Temple herself!

#### A Friend for Henry

Jenn Bailey Mika Song

In Classroom Six, second left down the hall, Henry has been on the lookout for a friend. A friend who shares. A friend who listens. Maybe even a friend who likes things to stay the same and all in order, as Henry does. But on a day full of too close and too loud, when nothing seems to go right, will Henry ever

**Autism** 

Juan Felipe Herrera Ernesto Cuevas

#### Featherless

**Book Here** 

At his new school or on the soccer field, all everyone wants to know is why Tomasito is in a wheelchair. His Papi gives Tomasisto a new pet to make him smile, but this bird is a little bit different from the rest. Before long, this boy-bird team discovers that there's more than one way to fly-on or off the soccer field-and that those cheers Tomasito hears from the sidelines just might be for him. Goooooooooool!Award-winning children's book author and poet Juan Felipe Herrera scores yet again with this sparkling story of self-empowerment and friendship. The brilliant acrylic paintings by Ernesto Cuevas, Jr., soar off the page with joy.

Boy in wheelchair Spanish

### Emmanuel's Dream: The True Story of Emmanuel Ofosu Yeboah

Emmanuel Ofosu Yeboah's inspiring true story—which was turned into a film, Emmanuel's Gift, narrated by Oprah Winfrey—is nothing short of remarkable.

Born in Ghana, West Africa, with one deformed leg, he was dismissed by most people—but not by his mother, who taught him to reach for his dreams. As a boy, Emmanuel hopped to school more than two miles each way, learned to play soccer, left home at age thirteen to provide for his family, and, eventually, became a cyclist. He rode an astonishing four hundred miles across Ghana in 2001, spreading his powerful message: disability is not inability. Today, Emmanuel continues to work on behalf of the disabled.

Ghana culture Deformed leg Book Here

Laurie Ann Thompson Sean Qualls

### The Doctor with an Eye for Eyes: The story of Dr. Patricia Bath

African American Blindness

Book Here

Julia Finely Mosca Daniel Rieley

As a girl coming of age during the Civil Rights Movement, Patricia Bath made it her mission to become a doctor. When obstacles like racism, poverty, and sexism threatened this goal, she persevered—brightening the world with a game-changing treatment for blindness!

The Doctor with an Eye for Eyes: The Story of Dr. Patricia Bath is the second book in a brand new educational series about the inspirational lives of amazing scientists! In addition to the illustrated rhyming tale, you'll find a complete biography, fun facts, a colorful timeline of events, and even a note from Dr. Bath herself!

#### The Black Book of Colors

Menena Cottin Elisa Amado Rosana Faria

Living with the use of one's eyes can make imagining blindness difficult, but this innovative title invites readers to imagine living without sight through remarkable illustrations done with raised lines and descriptions of colors based on imagery. Braille letters accompany the illustrations and a full Braille alphabet offers sighted readers help reading along with their fingers. This extraordinary title gives young readers the ability to experience the world in a new way.

<u>Book Here</u>

Blindness

**Book Here** 

#### All the Way to the Top

This is the story of a little girl who just wanted to go, even when others tried to stop her.

Jennifer Keelan was determined to make a change—even if she was just a kid. She never thought her wheelchair could slow her down, but the way the world around her was built made it hard to do even simple things. Like going to school, or eating lunch in the cafeteria.

Jennifer knew that everyone deserves a voice! Then the Americans with Disabilities Act, a law that would make public spaces much more accessible to people with disabilities, was proposed to Congress. And to make sure it passed, Jennifer went to the steps of the Capitol building in Washington DC to convince them.

And, without her wheelchair, she climbed.

ALL THE WAY TO THE TOP!

Girl in a wheelchair

Annette Bay Pimentel Nabi Ali

#### Benji, the Bad Day, and Me

Sally J. Pla

Nothing seems to be going right for Sammy today. At school, he got in trouble for kicking a fence, then the cafeteria ran out of pizza for lunch. After he walks home in the pouring rain, he finds his autistic little brother Benji is having a bad day too. On days like this, Benji has a special play-box where he goes to feel cozy and safe. Sammy doesn't have a special place, and he's convinced no one cares how he feels or even notices him. But somebody is noticing, and may just have an idea on how to help Sammy feel better.

<u>Book Here</u>

**Autism** 

# Family Dynamics

## Mom and Mum are Getting Married

Ken Setterington Alice Priestley

Rosie is surprised to find her Mom dancing alone in the living room, but when Mom announces, "Your Mum and I are getting married!" they can't wait to start planning the big day. Friends and family come together for a celebration of love.

Lesbian realtionship
Two mothers

**Book Here** 

## Kids Need to Be Safe

Julie Nelson

"Kids are important... They need safe places to live, and safe places to play." For some kids, this means living with foster parents. In simple words and full-color illustrations, this book explains why some kids move to foster homes, what foster parents do, and ways kids might feel during foster care. Children often believe that they are in foster care because they are "bad." This book makes it clear that the troubles in their lives are not their fault; the message throughout is one of hope and support. Includes resources and information for parents, foster parents, social workers, counselors, and teachers.

Children in foster care

Book Here

## Families Change

Julie Nelson

All families change over time. Sometimes a baby is born, or a grown-up gets married. And sometimes a child gets a new foster parent or a new adopted mom or dad. Children need to know that when this happens, it's not their fault. They need to understand that they can remember and value their birth family and love their new family, too. Straightforward words and full-color illustrations offer hope and support for children facing or experiencing change. Includes resources and information for birth parents, foster parents, social workers, counselors, and teachers.

Children with new parents

## Heather Has Two Mommies

Leslea Newman Laura Cornell

Heather's favorite number is two. She has two arms, two legs, two pets—and two mommies. When Heather goes to school for the first time, someone asks her about her daddy, but Heather doesn't have a daddy. Then something interesting happens. When Heather and her classmates all draw pictures of their families, not one drawing is the same. This delightful edition for a new generation of young readers features fresh illustrations by Laura Cornell and an updated story by Lesléa Newman.

Lesbian relationship There are 2 mothers

#### **Book Here**

## My Name is Sangoel

Sangoel is a refugee. Leaving behind his homeland of Sudan, where his father died in the war, he has little to call his own other than his name, a Dinka name handed down proudly from his father and grandfather before him.

When Sangoel and his mother and sister arrive in the United States, everything seems very strange and unlike home. In this busy, noisy place, with its escalators and television sets and traffic and snow, Sangoel quietly endures the fact that no one is able to pronounce his name. Lonely and homesick, he finally comes up with an ingenious solution to this problem, and in the process he at last begins to feel at home.

Written by the authors of the acclaimed Four Feet, Two Sandals, this poignant story of identity and belonging will help young readers understand the plight of the millions of children in the world who are refugees.

Sudanese culture Characters father has died in war He lives with his mother and sister Karen Williams Khadra Mohammed Catherine Stock

Book Here

## Babu's Song

Bernardi lives with his grandfather, Babu, who supports them by making toys. Bernardi wishes he could go to school, but they can't afford it. When a tourist offers a handsome price for the music box Babu gave him as a present, Bernardi regretfully sells it, giving the money to Babu. Babu uses the money to pay for his grandson's school, and he starts working on a new music box. The book's sensitive text and endearing illustrations capture the tender relationship between a child and his grandfather. Stephanie Stuve-Bodeen is an award-winning author.

Stephanie Stuve-Bodeen Aaron Boyd

Main character lives with grandfather

# Languages

## Lao Lao of Dragon Mountain

A greedy emperor demands an impossible task from Lao Lao, a peasant woman who makes beautiful shapes from paper. The full story in Chinese and instructions for making traditional Chinese paper-cuts are also included.

Chinese culture Chinese language

<u>Book Here</u>

Margaret Bateson-Hill

## Moses Goes to A Concert

Isaac Millman

Moses and his school friends are deaf, but like most children, they have a lot to say. They communicate in American Sigh Language, using visual signs and facial expressions. This is called signing. And even though they can't hear, they can enjoy many activities through their other senses. Today, Moses and his classmates are going to a concert. Their teacher, Mr. Samuels, has two surprises in store for them, to make this particular concert a special event.

You can learn sign language, too! At the end of the book are two full conversations in sign language and a page showing the hand alphabet.

Book Here

American Sign Language Deaf Juan Felipe Herrera Ernesto Cuevas

## Featherless

**Book Here** 

At his new school or on the soccer field, all everyone wants to know is why Tomasito is in a wheelchair. His Papi gives Tomasisto a new pet to make him smile, but this bird is a little bit different from the rest. Before long, this boy-bird team discovers that there's more than one way to fly-on or off the soccer field-and that those cheers Tomasito hears from the sidelines just might be for him. Goooooooooool!Award-winning children's book author and poet Juan Felipe Herrera scores yet again with this sparkling story of self-empowerment and friendship. The brilliant acrylic paintings by Ernesto Cuevas, Jr., soar off the page with joy.

Boy in wheelchair Spanish

## Going Home, Coming Home

A young girl visits her grandmother in Vietnam where her parents were born and learns that she can call two places home.

**Book Here** 

Vietnamese culture Vietnamese language

Truong Tran

## Stepping Stone: A Refugee Family's Journal

This unique picture book was inspired by the stone artwork of Syrian artist Nizar Ali Badr, discovered by chance by Canadian children's writer Margriet Ruurs. The author was immediately impressed by the strong narrative quality of Mr. Badr's work, and, using many of Mr. Badr's already-created pieces, she set out to create a story about the Syrian refugee crisis. Stepping Stones tells the story of Rama and her family, who are forced to flee their once-peaceful village to escape the ravages of the civil war raging ever closer to their home. With only what they can carry on their backs, Rama and her mother, father, grandfather and brother, Sami, set out to walk to freedom in Europe. Nizar Ali Badr's stunning stone images illustrate the story.

Orca Book Publishers is pleased to offer this book as a dual-language (English and Arabic) edition.

Syrian culture Arabic Margriet Ruurs Falah Raheem Ali Badr

#### Carlos and the Cornfield

**Book Here** 

In this delightful sequel to Carlos y la Planta de Calabaza, Carlos is told by his father that you reap what you sow. After some humorous experiences, Carlos comes to understand the rewards of hard work and learns a valuable lesson in listening.

Spanish

Jan Romero Stevens Jeanne Stevens

#### Grandma Fina and Her Wonderful Umbrellas

#### Book Here

Grandma Fina loves her yellow umbrella, but everybody else thinks it's old and raggedy!

Spanish

Geronimo Garcia Pilar Hererra Benjamin Alire Saenz

## A Gift from Papa Diego

#### **Book Here**

Benjamin Alire Sáenz was born in his grandmother's house in Picacho, New Mexico—a farming village 40 miles north of the border between Mexico and the United States. Ben's parents spoke mostly Spanish at home and his grandparents spoke only Spanish, so Ben learned much of his English from his brothers and sisters, his friends, and by watching cartoons on television. When he was a little boy, he was a passionate reader of comic books—Superman, Spiderman, Batman, and all the rest of the Super Heros. Ben thought it was cool that Superman could fly. Growing up, Ben discovered that he liked to write. He liked to draw and paint, too

Benjamin Alire Saenz Pilar Hererra Geronimo Garcia

Spanish

## Tortillas and Lullabies/Tortillas y cancioncitas

From great-grandmother to grandmother to mother to daughter, four generations embrace family tradition in slightly different ways. But one thing never changes: the love they have for one another.

De la bisabuela a la abuela a la mamá a la hija, cuatro generaciones adoptan las tradiciones familiares de maneras ligeramente diferentes. Sólo una cosa nunca cambia: el amor que se tienen.

As a five-star review from a parent put it: "It's great for kids who want to know Spanish and English!"

Spanish

**Book Here** 

Lynn Reiser Corazones Valientes

## Diez Deditos - Ten Little Fingers & Other Play Rhymes and Action Songs From Latin America

Lively finger rhymes and more exuberant songs from Latin America. This collection will treasured and well used. Adults working with children will find many instructional possibilities and curricular connections, and there are ample opportunities to get kids clapping, giggling, wiggling, tickling, and much more. The 34 selections are developmentally appropriate for younger children, but some can also be used with older students. Kleven's rich and vibrant collage illustrations are wonderfully engaging. This time, she has added visual prompts to cue children to the appropriate body movements for accompanying the songs and rhymes. There are no source notes, but explanatory notes precede each selection, and there's a useful subject index. English translations have been made keeping rhythm and rhyme more in mind than the literal meaning in Spanish. A nifty compilation of Latin American songs and finger rhymes, some original, some recalled from Orozco's Mexican childhood, and some collected during tours in Latin America and Spain. The pieces are presented with musical notations, background notes, Spanish/English lyrics, and small pictographs guiding young performers through the fun and simple actions required. Kleven's bright, cheerful, child-pleasing illustrations are full of frolicsome details for individual readers to pour over, but the activities work in small family circles or large groups. A subject index displays a wide range of topics: Here are participation pieces from greetings to farewells; learn-through-play concepts about body parts, the world of work, Spanish vowel sounds, and pieces that promote self-esteem and friendship.

> Jose-Luis Orozco Elisa Kleven

# The Tree is Older Than You Are: A Bilingual Gathering of Poems and Stories from Mexico with Paintings

"Remember, the tree is older than you are and you might find stories in its branches."

So begins this wondrous collection of poems and stories from Mexico that invites us to imagine a car as sweet as strawberry ice cream, skin that kisses air and breeze-waving hair, a rabbit with little ears, a frog that runs instead of hops, and taxis filled with ghosts. Richly colored paintings interspersed throughout express not just the meaning of the words, but the magic within them.

Spanish Naomi Shibab Nye <u>Book Her</u>

#### Delicious Hullabaloo

#### **Book Here**

Acclaimed poet and children's writer Pat Mora has joined with artist Francisco X. Mora to create a charming and elegant book whose rhymes and drawings will delight not only children aged 3 to 7, but adults (and animal-lovers) as well.

Pat Mora's whimsical poem, presented bilingually with a Spanish translation by Alba Nora Martínez, tells of birds, armadillos, and other creatures who join together in a kitchen one "orange night" to make merry beneath the desert moon. Exhilarated by the strains of a lizard mariachi band, these hungry creatures will gobble anything!

Only the most delicious of hullabaloos can satisfy their appetites tonight. And only Francisco X. Mora's captivating, colorful illustrations could catch them at play on the page.

Spanish

Pat Mora Fransisco X. Mora

#### Pie-Biter

Hoi, a young Chinese immigrant, has finished his work on the Continental Railroad. With the help of Spanish Louis, he turns his creativity into success by way of good-old American pies.

Ruthanne Lum-McCunn Ellen Lai-shang Yeung Teresa Mlawer You-shang Tang

> Spanish Chinese

## A Gift for Abuelita

Nancy Luenn Robert Chapman

The love and rituals surrounding the Mexican folk holiday— The Day of the Dead.

Mexican culture Spanish

#### The Three Javelinas

#### **Book Here**

Everyone knows the story of the three little pigs, but now you are going to meet the three little javelinas - wild, southwestern cousins of pigs. Living in homes of built of tumbleweeds and cacti, the first two javelinas are soon running from the hungry coyote, who had hoped to eat them with red chili sauce. And where do they go for shelter? Why, to their wise sister, who made her house with strong adobe bricks.

Spanish Susan Lowell

#### The Harvest Birds

Juan Zanate likes to sit under his favorite tree dreaming of becoming a farmer like his father and grandfather. But when his father dies, there is only enough land for his two older brothers. In this enchanting and inspiring story, Juan learns to determine his own destiny. The Harvest Birds offers lessons on the traditions of rural Mexico, the importance of respecting nature, and the possibility of making dreams happen.

Mexican culture Spanish

Blanca Lopez de Mariscal Enrique Flores

#### Fernando's Gift

Deep in the rain forest of Costa Rica, a boy named Fernando lives with his family in the tin-roofed house that his father has built. He can pick bananas right off the tree outside his door, and go swimming or fishing in the cool river nearby. Like his father and grandfather before him, Fernando has come to treasure the wonders of the lush tropical land that his family calls home. But when he and his friend Camina look for her favorite climbing tree and find it cut down, Fernando learns that not everyone has respect for his beautiful forest.

This gentle tale, presented in both English and Fernando's native Spanish, will awaken a strong sense of kinship in young readers. Like Fernando, they will feel a new appreciation for the beauty and bounty of the precious, delicately balanced environment that is the rain forest.

Costa Rican culture Spanish

Douglas Keister

## Calling the Doves

Juan Felipe Herrera Elly Simmons Mexican culture Spanish

Now available in paperback, poet Juan Felipe Herrera's bilingual memoir paints a vivid picture of his migrant farmworker childhood. His rich, evocative prose re-creates the joy of eating under the open sky, celebrating at a fiesta with other farm families, and listening to his mother singing Mexican songs and his father calling the doves. "A welcome alternative to the usually bleak portrayal of the migrant farmworker experience, this is an inspirational self-portrait of a loving Latino family." — Booklist

#### **Book Here**

#### Fiesta!

Horns, airplanes, and tops. Whistles, gum, and rings.

What should the children choose?

And what will they do with all the things they buy?

Open this book to find out and to count with them -- in English and in Spanish. It's easy!

Trompetas, aviones y trompos. Silbatos, chicles y anillos.

¿Qué deben escoger los niños?

¿Y qué harán con todas las cosas que compran?

Abra este libro para averiguarlo, y para contar con ellos -- en inglés y en espanol. Es fácil.

Ginger Foglesong Guy Rene King Moreno

Spanish

#### Where Fireflies Dance

On their way to the abandoned house of Mexican revolutionary Juan Sebastia+a7n, Lucha and her brother Victor are distracted by the town's jukebox music, and during a week's punishment, learn the revolutionary's story. Tour.

Lucha Corpi Mira Reisberg

Mexican culture Spanish

#### Jack and the Beanstalk

JACK AND THE BEANSTALK: Featuring 32 pages of fresh, captivating illustrations, this 8" x 8" story book tells the tale of Jack as he watches in amazement as his magic beans grow into a beanstalk that reaches beyond the clouds!

CLASSIC STORIES: This classic tale, retold in English and Spanish, captures a child's interest, page after page, as they take their imagination on a magical journey through timeless stories and adventures.

FEATURES: With English and Spanish text side-by-side, this easy-to-follow Spanish story book is an excellent resource for strengthening reading skills. With its bilingual format, this Spanish story book for children is ideal for helping early readers with foreign language comprehension.

FAMILY STORY TIME: Reading together is a great way to bond with your child while also fostering communication, understanding, and a lifelong love for reading.

BUILD A LIBRARY: Collect every title from the Keepsake Stories collection to create the perfect library that will enchant readers time and time again!

Spanish

Carol Ottolenghi

#### Peter Pan

#### **Book Here**

Carol Ottolenghi Jim Talbot

PETER PAN: Featuring 32 pages of fresh, captivating illustrations, this 8" x 8" story book tells the tale of Wendy, Michael, and John as they join Peter Pan on an exciting journey to Neverland. Readers will be entranced by the pirates, mermaids, fairies, and other fantastic adventures they encounter! CLASSIC STORIES: This classic tale, retold in English and Spanish, captures a child's interest, page after page, as they take their imagination on a magical journey through timeless stories and adventures.

FEATURES: With English and Spanish text side-by-side, this easy-to-follow Spanish story book is an excellent resource for strengthening reading skills. With its bilingual format, this Spanish story book for children is ideal for helping early readers with foreign language comprehension.

#### Spanish

## Gathering the Sun: An Alphabet in Spanish and English

#### **Book Here**

In simple words and sun-drenched paintings, Alma Flor Ada and Simón Silva take us into the fields and orchards, and into the lives of the people who work them. Simple poems in Spanish and English, one for each letter of the Spanish alphabet, describe the wonder of the vegetable and fruit farms. Together, the poems and the rich illustrations celebrate the glory of nature and the hearts of all who dedicate their lives to working the land.

Alma Flor Ada Simon Silva

Spanish

#### The Ballad of Mulan

Bilingual book - English and Vietnamese text on the same page. According to legend, there was a young woman named Mulan whose aged and frail father was conscripted. Mulan, unwilling to see her father fighting in a war, disguises herself as a man and joins the army in his place. For the next ten years she shows remarkable skill as a warrior and becomes a famous general. Her true identity remains hidden from her comrades until the very end. Now, over fifteen centuries later, Mulan continues to be an

**Book Here** 

Song Nan Zhang Ngoc Ngan Nguyen

Vietnamese Language

### The Girl Who Wore too Much: A Folktale from Thailand

**Book Here** 

Like most young girls, Aree likes fine clothing and jewelry. But she is just a wee bit spoiled and has more fine dresses and accessories than she needs. So when word comes of a dance to be held in the next village, Aree can't make up her mind. Racked by indecision, Aree decides to wear her full wardrobe, until she learns that excess can be a burden, and that impressing friends is not the same as keeping them.

Margaret Read MacDonald employs her trademark energy, vitality, and wit. To complement the text given in both English and Thai, Yvonne Davis's brilliant illustrations—done in gouache, watercolor, and colored pencil— capture the palette of fabrics and silks for which the Pu-Thai people in northeastern Thailand are so famous today. This legend from Thailand will teach readers the importance of caring, respect and responsibility.

Suparporn Vathanaprida Margaret Read McDonald Yvonne Lebrun Davis Thai culture Thai language

#### McHeshi Goes to the Market

#### **Book Here**

Mcheshi and her mother visit the market, where they buy a shirt, have shoes repaired, enjoy a snack, and do their shopping, in a bilingual English and Swahili story

African cultures Swahili language Jay Kitsao Sironka Otieno Mathenge

## Table, Chair, Bear

Twenty-one familiar objects that make up a child's room--table, window, bed, and doll, among others--are identified in English and twelve other languages, including Spanish, Japanese, Arabic, Navajo, French, and Tagalog.

#### **Book Here**

12 languages along with English

Jane Feder

## The Rabbit's Escape

#### **Book Here**

The Emperor of the Sea is ill and the loyal turtle brings back, to help, a rabbit whose ego and instincts for self-preservation are of equal proportions, in a dual-language (English and Korean) folktale. By the author of The Rabbit's Judgment.

Korean Culture Korean language

Suzanne Crowder Han Yumi Heo

## Judge Rabbit and the Tree Spirit

Judge Rabbit solves the problem of a mischievous tree spirit who has taken on human form.

#### **Book Here**

Cambodian Khmer English Lina Mao Wall Cathy Spangoli Nancy Hom

### The Magic Pocket

Book Here

A rich collection of fourteen works by an award-winning Japanese poet is presented in his native language, as well as an English translation, and includes delicate, imaginative illustrations.

Japanese culture Japanese Language Michio Mado Anno Mitsumasa

#### The Song of Mu Lan

#### Book Here

Mu Lan is at her loom when she hears the Emperor's call to arms. She rides off to war in her father's stead, embarking on a journey of ten thousand miles that takes her away from home for ten years. Her courage and valor bring her to the Emperor's attention and to the Golden Court. When offered whatever she wishes as a reward, she asks only to go home. There she surprises her mother and father, sister and brother--but it is her comrades in arms who are most surprised of all. The Song of Mu Lan is closely translated from an ancient text and echoes the rhythms of Chinese, which is here faithfully reproduced in original calligraphy by Chan Bo Wan, the artist's father. Jeanne M. Lee has rendered the panorama of characters in silken watercolors, providing a lush counterpoint to the spare, elegant text.

Chinese culture Chinese language

Jeanne M. Lee

## Coyote and Little turtle

#### **Book Here**

Hopi language

Emory Sekaquaptw Barbara Pepper Heschel Talashoema

#### In My Family/En mi familia

**Book Here** 

Following the best-selling Family Pictures, In My Family/En mi familia is Carmen Lomas Garza's continuing tribute to the family and community that shaped her childhood and her life. Lomas Garza's vibrant paintings and warm personal stories depict memories of growing up in the traditional Mexican-American community of her hometown of Kingsville, Texas.

Mexican American Spanish English

Carmen Lomas Garza

# Race/Culture/Religion

# Welcoming Elijah

Leslea Newman

Inside, a boy and his family sit around the dinner table to embrace the many traditions of their Passover Seder around the dinner table. Outside, a cat wonders, hungry and alone. When it's time for the symbolic Passover custom of opening the family's front door for the prophet Elijah, both the boy and the cat are in for a remarkable surprise.

Book Here

Jewish culture

**Book Here** 

## Itzhak: The Boy Who Loved the Violin

Before becoming one of the greatest violinists of all time, Itzhak Perlman was simply a boy who loved music. Raised by a poor immigrant family in a tiny Tel Aviv apartment, baby Itzhak was transformed by the sounds from his family's kitchen radio—graceful classical symphonies, lively klezmer tunes, and soulful cantorial chants. The rich melodies and vibrant rhythms spoke to him like magic, filling his mind with vivid rainbows of color. After begging his parents for an instrument, Itzhak threw his heart and soul into playing the violin. Despite enormous obstacles—including a near-fatal bout of polio that left him crippled for life—Itzhak persevered, honing his extraordinary gift. When he performed on the Ed Sullivan Show sat only 13, audiences around the world were mesmerized by the warmth, joy, and passion in every note. Gorgeously illustrated with extensive back matter, this picture-book biography recounts Itzhak's childhood journey—from a boy with a dream to an internationally acclaimed violin virtuoso.

Tracey Newman Abigail Halpin

Main character has polio Israeli culture

# Emmanuel's Dream: The True Story of Emmanuel Ofosu Yeboah

Emmanuel Ofosu Yeboah's inspiring true story—which was turned into a film, Emmanuel's Gift, narrated by Oprah Winfrey—is nothing short of remarkable.

Born in Ghana, West Africa, with one deformed leg, he was dismissed by most people—but not by his mother, who taught him to reach for his dreams. As a boy, Emmanuel hopped to school more than two miles each way, learned to play soccer, left home at age thirteen to provide for his family, and, eventually, became a cyclist. He rode an astonishing four hundred miles across Ghana in 2001, spreading his powerful message: disability is not inability. Today, Emmanuel continues to work on behalf of the disabled.

Ghana culture Deformed leg Book Here

Laurie Ann Thompson Sean Qualls

# The Doctor with an Eye for Eyes: The story of Dr. Patricia Bath

African American Blindness

Book Here

Julia Finely Mosca Daniel Rieley

As a girl coming of age during the Civil Rights Movement, Patricia Bath made it her mission to become a doctor. When obstacles like racism, poverty, and sexism threatened this goal, she persevered—brightening the world with a game-changing treatment for blindness!

The Doctor with an Eye for Eyes: The Story of Dr. Patricia Bath is the second book in a brand new educational series about the inspirational lives of amazing scientists! In addition to the illustrated rhyming tale, you'll find a complete biography, fun facts, a colorful timeline of events, and even a note from Dr. Bath herself!

# What Color is My Hijab

Hudda Ibrahim Meenal Patel

Hijab is the crown I wear every day.

It is worn many ways,

and it comes in every color.

What color hijab should I choose today?

Yellow, like my doctor's hijab?

Brown, like my teacher's hijab?

Pink, like my mother's hijab?

Help me decide!

Arab culture

**Book Here** 

# Going Home, Coming Home

A young girl visits her grandmother in Vietnam where her parents were born and learns that she can call two places home.

**Book Here** 

Vietnamese culture Vietnamese language

Truong Tran

# When I Get Older: The Story Behind "Wavin' Flag"

K'NAAN Sol Sol Ruby Gutierrez

Somali and Canadian culture

Book Here

"Wavin'Flag" has become an international anthem. Its powerful words of hope have crossed generations and borders, and have made K'NAAN an international star.

In his first book for children, When I Get Older, Somali-Canadian poet, rapper, singer, and songwriter K'NAAN tells his own story. Born in Somalia, he grew up in Mogadishu. His grandfather was a renowned poet who passed on his love of words to his grandson. When the Somali Civil War began in 1991, K'NAAN was just thirteen. His mother made the difficult decision to move her family so that they could grow up in safety. First in New York and then in Toronto, K'NAAN faced many challenges.

Like so many other immigrants, he had to make a place for himself in a world of alien customs, clothes, and language. His road was a hard one: he lost many friends to violence. But K'NAAN's love of music, and his enormous talent, became a way for him to connect with his past, with his classmates, and eventually, to millions of people around the world. Not only does K'NAAN tell a story that will inspire and encourage young readers, but he provides a brief history of the Somalian conflict. The lyrics of "Wavin' Flag" are also included.

Born Keinan Abdi Warsame, K'NAAN first came to prominence when he performed a spoken word piece before the United Nations High Commissioner for Refugees in 1999. A member of the audience, the singer Youssou N'Dour, was so impressed that he asked K'NAAN to take part in an album and to tour with him.

Since then, K'NAAN has performed in more than 86 countries and has received many honors, including three Juno Awards and the BBC Radio 3 Award for World Music. During the Vancouver Olympics, he worked with other Canadian musicians and artists under the name Young Artists for Haiti to produce a charity version of "Wavin' Flag." The song was adapted again to become the FIFA World Cup theme song. There are now twenty-two versions of the song, which hit #1 in nineteen countries.

# Songs in the Shade of the Cashew and Coconut Trees: Lullabies and Nursery Rhymes from West Africa and the Caribbean

Songs about children playing in the schoolyard, sisters braiding each other's hair at the beach, and parents dancing late into the night mesh together thanks to the music. A wide array of styles—nursery rhymes from Gabon, lullabies from Cape Verde, and rumbas from the Congo—are performed in more than a dozen languages. Luminous artwork and homegrown instruments round off this wonderful celebration of history, language, and culture. Lyrics appear in their original language and in English, along with notes on culture, a world map, and a code for song downloads and print-outs.

<u>Book Here</u>

West African and Caribbean culture

Nathalie Soussana
Jean-Christophe Hoarau
Judith Gueyfier

# One Plastic Bag: Isatou Ceesay and the Recycling Women of the Gambia

The inspiring true story of how one African woman began a movement to recycle the plastic bags that were polluting her community.

Plastic bags are cheap and easy to use. But what happens when a bag breaks or is no longer needed? In Njau, Gambia, people simply dropped the bags and went on their way. One plastic bag became two. Then ten. Then a hundred.

The bags accumulated in ugly heaps alongside roads. Water pooled in them, bringing mosquitoes and disease. Some bags were burned, leaving behind a terrible smell. Some were buried, but they strangled gardens. They killed livestock that tried to eat them. Something had to change.

Isatou Ceesay was that change. She found a way to recycle the bags and transform her community. This inspirational true story shows how one person's actions really can make a difference in our world.

<u>Book Here</u>

Miranda Paul Elizabeth Zunon

#### My Rows and Piles of Coins

"I emptied my secret money box, arranged the coins in piles and the piles in rows . . ." The market is full of wonderful things, but Saruni is saving his precious coins for a red and blue bicycle. How happy he will be when he can help his mother carry heavy loads to market on his very own bicycle—and how disappointed he is to discover that he hasn't saved nearly enough! Determination and generosity are at the heart of this satisfying tale set in Tanzania and illustrated with glowing watercolors that capture the warmth of Saruni's family and the excitement of market day.

Tanzanian culture

Book Here

Tololwa M. Mollel E.B. Lewis

#### **Book Here**

## My Name is Sangoel

Sangoel is a refugee. Leaving behind his homeland of Sudan, where his father died in the war, he has little to call his own other than his name, a Dinka name handed down proudly from his father and grandfather before him.

When Sangoel and his mother and sister arrive in the United States, everything seems very strange and unlike home. In this busy, noisy place, with its escalators and television sets and traffic and snow, Sangoel quietly endures the fact that no one is able to pronounce his name. Lonely and homesick, he finally comes up with an ingenious solution to this problem, and in the process he at last begins to feel at home.

Written by the authors of the acclaimed Four Feet, Two Sandals, this poignant story of identity and belonging will help young readers understand the plight of the millions of children in the world who are refugees.

Sudanese culture Characters father has died in war He lives with his mother and sister Karen Williams Khadra Mohammed Catherine Stock

### Mama Africa!: How Miriam Makeba Spread Hope with Her Song

Miriam Makeba, a Grammy Award-winning South African singer, rose to fame in the hearts of her people at the pinnacle of apartheid—a brutal system of segregation similar to American Jim Crow laws. Mama Africa, as they called her, raised her voice to help combat these injustices at jazz clubs in Johannesburg; in exile, at a rally beside Dr. Martin Luther King, Jr.; and before the United Nations.

Set defiantly in the present tense, this biography offers readers an intimate view of Makeba's fight for equality. Kathryn Erskine's call-and-response style text and Charly Palmer's bold illustrations come together in a raw, riveting duet of protest song and praise poem. A testament to how a single voice helped to shake up the world—and can continue to do so.

South African culture

Book Here

Kathryn Erskine Charly Palmer

### Hands Around the Library: Protecting Egypt's Treasured Books

The inspiring true story of demonstrators standing up for the love of a library, from a New York Times bestselling illustrator

In January 2011, in a moment that captured the hearts of people all over the world, thousands of Egypt's students, library workers, and demonstrators surrounded the great Library of Alexandria and joined hands, forming a human chain to protect the building. They chanted "We love you, Egypt!" as they stood together for the freedom the library represented.

Illustrated with Susan L. Roth's stunning collages, this amazing true story demonstrates how the love of books and libraries can unite a country, even in the midst of turmoil.

Egyptian culture

Karen Leggett Abouraya

## Grandpa Cacao: A Tale of Chocolate, from Farm to Family

Chocolate is the perfect treat, everywhere!

As a little girl and her father bake her birthday cake together, Daddy tells the story of her Grandpa Cacao, a farmer from the Ivory Coast in West Africa. In a land where elephants roam and the air is hot and damp, Grandpa Cacao worked in his village to harvest cacao, the most important ingredient in chocolate. "Chocolate is a gift to you from Grandpa Cacao," Daddy says. "We can only enjoy chocolate treats thanks to farmers like him." Once the cake is baked, it's ready to eat, but this isn't her only birthday present. There's a special surprise waiting at the front door...

Elizabeth Zunon

#### Grandmother comes to Stay

Book Here

In Grandma Comes to Stay, three-year-old Stephanie helps her mother tidy up, go shopping at the market, and cook in preparation for Grandma's stay. When she arrives, Grandma gives Stephanie a box of pencils and reads her favorite book. The next day she shows Stephanie how to tie a head-dress, and Stephanie shows Grandma how to kick a ball, play with dolls, and bang a drum. At bedtime Grandma tells her a wonderful story, and when Grandma leaves the next morning Stephanie says, "Come back soon, Grandma!" Written and photographed by an award-winning author, this is a uniquely heartwarming book to share with all young children.

Ifeoma Onyefulu

Nigerian culture

**Book Here** 

Galimoto

Kondi is determined to make a galimoto—a toy vehicle made of wires. His brother laughs at the idea, but all day Kondi goes about gathering up the wire he needs. By nightfall, his wonderful galimoto is ready for the village children to play with in the light of the moon.

This Reading Rainbow book is a school and library favorite that offers a view of life in the southeast African nation of Malawi, one of the world's least-developed nations.

Karen Lynn Williams, the award-winning author of such books

Malawi culture

Karen Lynn Williams Catherine Stock

## Desmond and the Very Mean Word

**Book Here** 

When Desmond takes his new bicycle out for a ride through his neighborhood, his pride and joy turn to hurt and anger when a group of boys shout a very mean word at him. He first responds by shouting an insult, but soon discovers that fighting back with mean words doesn't make him feel any better. With the help of kindly Father Trevor, Desmond comes to understand his conflicted feelings and see that all people deserve compassion, whether or not they say they are sorry. Brought to vivid life in A. G. Ford's energetic illustrations, this heartfelt, relatable story conveys timeless wisdom about how to handle bullying and angry feelings, while seeing the good in everyone.

South African culture

Desmond Tutu A.G. Ford

#### The Day Gogo Went to Vote

Illustrated in rich pastels, this child's-eye view of an important milestone in South African history allows young readers to experience every detail of this eventful day.

Elinor Batezat Sisulu Sharon Wilson

South African culture

**Book Here** 

B is for Baby

Atinuke Angela Brooksbank

B is for Baby. B is for Brother. B is for going to see Baba!

One morning after breakfast, Baby's big brother is getting ready to take the basket of bananas all the way to Baba's bungalow in the next village. He'll have to go along the bumpy road, past the baobab trees, birds, and butterflies, and all the way over the bridge. But what he doesn't realize is that his very cute, very curious baby sibling has stowed away on his bicycle. Little ones learning about language will love sounding out the words in this playful, vibrantly illustrated story set in West Africa.

**Book Here** 

#### The Cat Man of Aleppo

#### Book Here

Aleppo's city center no longer echoes with the rich, exciting sounds of copper-pot pounding and traditional sword sharpening. His neighborhood is empty--except for the many cats left behind.

Alaa loves Aleppo, but when war comes his neighbors flee to safety, leaving their many pets behind. Alaa decides to stay--he can make a difference by driving an ambulance, carrying the sick and wounded to safety. One day he hears hungry cats calling out to him on his way home. They are lonely and scared, just like him. He feeds and pets them to let them know they are loved. The next day more cats come, and then even more! There are too many for Alaa to take care of on his own. Alaa has a big heart, but he will need help from others if he wants to keep all of his new friends safe.

Karim Shamsi-Basha Irene Latham Yuko Shimizu

Syrian culture

## Stepping Stone: A Refugee Family's Journal

This unique picture book was inspired by the stone artwork of Syrian artist Nizar Ali Badr, discovered by chance by Canadian children's writer Margriet Ruurs. The author was immediately impressed by the strong narrative quality of Mr. Badr's work, and, using many of Mr. Badr's already-created pieces, she set out to create a story about the Syrian refugee crisis. Stepping Stones tells the story of Rama and her family, who are forced to flee their once-peaceful village to escape the ravages of the civil war raging ever closer to their home. With only what they can carry on their backs, Rama and her mother, father, grandfather and brother, Sami, set out to walk to freedom in Europe. Nizar Ali Badr's stunning stone images illustrate the story.

Orca Book Publishers is pleased to offer this book as a dual-language (English and Arabic) edition.

Syrian culture Arabic Margriet Ruurs Falah Raheem Ali Badr

#### Sitti's Secret

Naomi Shibab Nye Nancy Carpenter

Mona's grandmother, her Sitti, lives in a small Palestinian village on the other side of the earth. Once, Mona went to visit her.

The couldn't speak each other's language, so they made up their own. They learned about each other's worlds, and they discovered each other's secrets. Then it was time for Mona to go back home, back to the other side of the earth. But even though there were millions of miles and millions of people between them, they remained true neighbors forever.

Palestinian culture

Book Here

#### Sami and the Time of Troubles

A ten-year-old Lebanese boy balances his life in a war-torn city.

Florence Parry Heide Judith Heide Gilliland

**Book Here** 

Lebanese culture

#### The Librarian of Basra

**Book Here** 

Alia Muhammad Baker's library in Basra, Iraq, has been a meeting place for those who love books for the past fourteen years. Now war has come, and Alia fears that the library—along with the thirty thousand books within it—will be destroyed forever.

In this incredible true story of a war-stricken country where civilians seem powerless in the face of battle, this feminist and inspirational tale about a librarian's struggle to save her community's priceless collection of books reminds us how, throughout the world, the love of literature can unite us all.

Iraqi culture

Jeannette Winter

#### The Illustrator's Notebook

**Book Here** 

Through simple words and gorgeous images, Mohieddin Ellabbad reflects on his childhood and on the cultural influences that led him to become one of Egypt's finest illustrators. Using his own creative awakening as an example, he encourages young artists to find inspiration in the world around them, through the most ordinary sources: everyday objects, favorite books and magazines, even through explorations of their own feelings. Pages from Ellabbad's exquisitely illustrated notebooks are reproduced in their entirety, offering readers of all ages rare insight into the history and traditions of Arabic literature.

Egyptian culture

Mohieddine Ellabbad

## Day of Ahmed's Secret

#### Book Here

As young Ahmed delivers butane gas to customers all over the city of Cairo, he thinks, I have a secret. All day long, as he maneuvers his donkey cart through streets crowded with cars and camels, down alleys filled with merchants' stalls, and past buildings a thousand years old, Ahmed keeps his secret safe inside. It is so special, so wonderful, that he can reveal it only to his family, only when he returns home, only at the end of the day.

Florence Parry Heide Judith Heide Gilliland Ted Lewin

Egyptian culture

## Baba, What Does My Name Mean?: A Journey to Palestine

When Saamidah, a young Palestinian refugee, is asked by her friends what her name means, she isn't quite sure what to say. She turns to her baba for some answers - but what she gets is an adventure beyond her wildest dreams. Join Saamidah on a lyrical journey, with dazzling illustrations, that brings to life her beloved homeland and celebrates the richness of her cultural heritage and the determination to return.

**Book Here** 

Palestinian culture

Rifk Edeid Lamaa Jawahari

#### Shi-shi-etko

Shi-shi-etko just has four days until she will have to leave her family and everything she knows to attend residential school. She spends her last precious days at home treasuring and appreciating the beauty of her world — the dancing sunlight, the tall grass, each shiny rock, the tadpoles in the creek, her grandfather's paddle song. Her mother, father, and grandmother, each in turn, share valuable teachings that they want her to remember. Shi-shi-etko carefully gathers her memories for safekeeping.

LaFave's richly hued illustrations complement Campbell's gently moving and poetic account of a child who finds solace around her, even though she is on the verge of great loss — a loss that native people have endured for generations because of Canada's residential schools system.

Interior Salish/Metis Native American culture

Nicola I. Campbell Kim LaFave

#### A Gift for Abuelita

Nancy Luenn Robert Chapman

The love and rituals surrounding the Mexican folk holiday— The Day of the Dead.

Mexican culture Spanish

**Book Here** 

### The Harvest Birds

Juan Zanate likes to sit under his favorite tree dreaming of becoming a farmer like his father and grandfather. But when his father dies, there is only enough land for his two older brothers. In this enchanting and inspiring story, Juan learns to determine his own destiny. The Harvest Birds offers lessons on the traditions of rural Mexico, the importance of respecting nature, and the possibility of making dreams happen.

Mexican culture Spanish

Blanca Lopez de Mariscal Enrique Flores

**Book Here** 

## Fernando's Gift

Deep in the rain forest of Costa Rica, a boy named Fernando lives with his family in the tin-roofed house that his father has built. He can pick bananas right off the tree outside his door, and go swimming or fishing in the cool river nearby. Like his father and grandfather before him, Fernando has come to treasure the wonders of the lush tropical land that his family calls home. But when he and his friend Camina look for her favorite climbing tree and find it cut down, Fernando learns that not everyone has respect for his beautiful forest.

This gentle tale, presented in both English and Fernando's native Spanish, will awaken a strong sense of kinship in young readers. Like Fernando, they will feel a new appreciation for the beauty and bounty of the precious, delicately balanced environment that is the rain forest.

Costa Rican culture Spanish

Douglas Keister

## Calling the Doves

Juan Felipe Herrera Elly Simmons Mexican culture Spanish

Now available in paperback, poet Juan Felipe Herrera's bilingual memoir paints a vivid picture of his migrant farmworker childhood. His rich, evocative prose re-creates the joy of eating under the open sky, celebrating at a fiesta with other farm families, and listening to his mother singing Mexican songs and his father calling the doves. "A welcome alternative to the usually bleak portrayal of the migrant farmworker experience, this is an inspirational self-portrait of a loving Latino family." — Booklist

**Book Here** 

## Where Fireflies Dance

On their way to the abandoned house of Mexican revolutionary Juan Sebastia+a7n, Lucha and her brother Victor are distracted by the town's jukebox music, and during a week's punishment, learn the revolutionary's story. Tour.

Lucha Corpi Mira Reisberg

Mexican culture Spanish

**Book Here** 

## The Girl Who Wore too Much: A Folktale from Thailand

**Book Here** 

Like most young girls, Aree likes fine clothing and jewelry. But she is just a wee bit spoiled and has more fine dresses and accessories than she needs. So when word comes of a dance to be held in the next village, Aree can't make up her mind. Racked by indecision, Aree decides to wear her full wardrobe, until she learns that excess can be a burden, and that impressing friends is not the same as keeping them.

Margaret Read MacDonald employs her trademark energy, vitality, and wit. To complement the text given in both English and Thai, Yvonne Davis's brilliant illustrations—done in gouache, watercolor, and colored pencil— capture the palette of fabrics and silks for which the Pu-Thai people in northeastern Thailand are so famous today. This legend from Thailand will teach readers the importance of caring, respect and responsibility.

Suparporn Vathanaprida Margaret Read McDonald Yvonne Lebrun Davis

Thai culture Thai language

## McHeshi Goes to the Market

### **Book Here**

Mcheshi and her mother visit the market, where they buy a shirt, have shoes repaired, enjoy a snack, and do their shopping, in a bilingual English and Swahili story

African culture Swahili language Jay Kitsao Sironka Otieno Mathenge

## The Rabbit's Escape

#### **Book Here**

The Emperor of the Sea is ill and the loyal turtle brings back, to help, a rabbit whose ego and instincts for self-preservation are of equal proportions, in a dual-language (English and Korean) folktale. By the author of The Rabbit's Judgment.

Korean Culture Korean language

Suzanne Crowder Han Yumi Heo

# Judge Rabbit and the Tree Spirit

Judge Rabbit solves the problem of a mischievous tree spirit who has taken on human form.

### **Book Here**

Cambodian Khmer English Lina Mao Wall Cathy Spangoli Nancy Hom

## The Song of Mu Lan

### Book Here

Mu Lan is at her loom when she hears the Emperor's call to arms. She rides off to war in her father's stead, embarking on a journey of ten thousand miles that takes her away from home for ten years. Her courage and valor bring her to the Emperor's attention and to the Golden Court. When offered whatever she wishes as a reward, she asks only to go home. There she surprises her mother and father, sister and brother--but it is her comrades in arms who are most surprised of all. The Song of Mu Lan is closely translated from an ancient text and echoes the rhythms of Chinese, which is here faithfully reproduced in original calligraphy by Chan Bo Wan, the artist's father. Jeanne M. Lee has rendered the panorama of characters in silken watercolors, providing a lush counterpoint to the spare, elegant text.

Chinese culture Chinese language

Jeanne M. Lee

# Lao Lao of Dragon Mountain

A greedy emperor demands an impossible task from Lao Lao, a peasant woman who makes beautiful shapes from paper. The full story in Chinese and instructions for making traditional Chinese paper-cuts are also included.

Chinese culture Chinese language

<u>Book Here</u>

Margaret Bateson-Hill

# In My Family/En mi familia

**Book Here** 

Following the best-selling Family Pictures, In My Family/En mi familia is Carmen Lomas Garza's continuing tribute to the family and community that shaped her childhood and her life. Lomas Garza's vibrant paintings and warm personal stories depict memories of growing up in the traditional Mexican-American community of her hometown of Kingsville, Texas.

Mexican American Spanish English

Carmen Lomas Garza

## Little Melba and Her Big Trombone

**Book Here** 

Melba Doretta Liston loved the sounds of music from as far back as she could remember. As a child, she daydreamed about beats and lyrics, and hummed along with the music from her family s Majestic radio. At age seven, Melba fell in love with a big, shiny trombone, and soon taught herself to play the instrument. By the time she was a teenager, Melba s extraordinary gift for music led her to the world of jazz. She joined a band led by trumpet player Gerald Wilson and toured the country. Overcoming obstacles of race and gender, Melba went on to become a famed trombone player and arranger, spinning rhythms, harmonies, and melodies into gorgeous songs for all the jazz greats of the twentieth century: Randy Weston, Duke Ellington, Count Basie, Billie Holiday, and Quincy Jones, to name just a few. Brimming with ebullience and the joy of making music, Little Melba and Her Big Trombone is a fitting tribute to a trailblazing musician and a great unsung hero of jazz.

Katheryn Russell-Brown Frank Morrison Black African American Haitian

Edwidge Danticat Leslie Staub

After Saya's mother is sent to an immigration detention center, Saya finds comfort in listening to her mother's warm greeting on their answering machine. To ease the distance between them while she's in jail, Mama begins sending Saya bedtime stories inspired by Haitian folklore on cassette tape. Moved by her mother's tales and her father's attempts to reunite their family, Saya writes a story of her own—one that just might bring her mother home for good.

With stirring illustrations, this tender tale shows the human side of immigration and imprisonment—and shows how every child has the power to make a difference.

## Sulwe

Lupita Nyong'o Vashti Harrison

Sulwe has skin the color of midnight. She is darker than everyone in her family. She is darker than anyone in her school. Sulwe just wants to be beautiful and bright, like her mother and sister. Then a magical journey in the night sky opens her eyes and changes everything.

In this stunning debut picture book, actress Lupita Nyong'o creates a whimsical and heartwarming story to inspire children to see their own unique beauty.

**Book Here** 

African American

### **Firebird**

Misty Copeland Christopher Myers

In her debut picture book, Misty Copeland tells the story of a young girl--an every girl--whose confidence is fragile and who is questioning her own ability to reach the heights that Misty has reached. Misty encourages this young girl's faith in herself and shows her exactly how, through hard work and dedication, she too can become Firebird.

Lyrical and affecting text paired with bold, striking illustrations that are some of Caldecott Honoree Christopher Myers's best work, makes Firebird perfect for aspiring ballerinas everywhere.

### Book Here

African American

Experiences: Black Ballerina

### Lillian's Right to Vote

**Book Here** 

Black African American

Jonah Winter Shane W. Evans An elderly African American woman, en route to vote, remembers her family's tumultuous voting history in this picture book publishing in time for the fiftieth anniversary of the Voting Rights Act of 1965.

As Lillian, a one-hundred-year-old African American woman, makes a "long haul up a steep hill" to her polling place, she sees more than trees and sky—she sees her family's history. She sees the passage of the Fifteenth Amendment and her great-grandfather voting for the first time. She sees her parents trying to register to vote. And she sees herself marching in a protest from Selma to Montgomery. Veteran bestselling picture-book author Jonah Winter and Coretta Scott King Illustrator Award winner Shane W. Evans vividly recall America's battle for civil rights in this lyrical, poignant account of one woman's fierce determination to make it up the hill and make her voice heard.

### The Undefeated

Kwame Alexander Kadir Nelson

Black African American

Book Here

Originally performed for ESPN's The Undefeated, this poem is a love letter to black life in the United States. It highlights the unspeakable trauma of slavery, the faith and fire of the civil rights movement, and the grit, passion, and perseverance of some of the world's greatest heroes. The text is also peppered with references to the words of Martin Luther King, Jr., Langston Hughes, Gwendolyn Brooks, and others, offering deeper insights into the accomplishments of the past, while bringing stark attention to the endurance and spirit of those surviving and thriving in the present. Robust back matter at the end provides valuable historical context and additional detail for those wishing to learn more.

### Parker Looks Up

#### Book Here

When Parker Curry came face-to-face with Amy Sherald's transcendent portrait of First Lady Michelle Obama at the National Portrait Gallery, she didn't just see the First Lady of the United States. She saw a queen—one with dynamic self-assurance, regality, beauty, and truth who captured this young girl's imagination. When a nearby museum-goer snapped a photo of a mesmerized Parker, it became an internet sensation. Inspired by this visit, Parker, and her mother, Jessica Curry, tell the story of a young girl and her family, whose trip to a museum becomes an extraordinary moment, in a moving picture book.

Parker Looks Up follows Parker, along with her baby sister and her mother, and her best friend Gia and Gia's mother, as they walk the halls of a museum, seeing paintings of everyone and everything from George Washington Carver to Frida Kahlo, exotic flowers to graceful ballerinas. Then, Parker walks by Sherald's portrait of Michelle Obama...and almost passes it. But she stops...and looks up!

Parker saw the possibility and promise, the hopes and dreams of herself in this powerful painting of Michelle Obama. An everyday moment became an extraordinary one...that continues to resonate its power, inspiration, and indelible impact. Because, as Jessica Curry said, "anything is possible regardless of race, class, or gender."

Black African American

Brittany Jackson

Kamala Harris: Rooted in Justice

Nikki Grimes Laura Freeman

African American Indian American

**Book Here** 

When Kamala Harris was young, she often accompanied her parents to civil rights marches—so many, in fact, that when her mother asked a frustrated Kamala what she wanted, the young girl responded with: "Freedom!"

As Kamala grew from a small girl in Oakland to a senator running for president, it was this long-fostered belief in freedom and justice for all people that shaped her into the inspiring figure she is today. From fighting for the use of a soccer field in middle school to fighting for the people of her home state in Congress, Senator Harris used her voice to speak up for what she believed in and for those who were otherwise unheard. And now this dedication has led her all the way to being elected Vice President of the United States.

Told in Nikki Grimes's stunning verse and featuring gorgeous illustrations by Laura Freeman, this picture book biography brings to life a story that shows all young people that the American dream can belong to all of us if we fight for one another.

# Ages 9-13

# Family Dynamics

**Book Here** 

# Kids Need to Be Safe

Julie Nelson

"Kids are important... They need safe places to live, and safe places to play." For some kids, this means living with foster parents. In simple words and full-color illustrations, this book explains why some kids move to foster homes, what foster parents do, and ways kids might feel during foster care. Children often believe that they are in foster care because they are "bad." This book makes it clear that the troubles in their lives are not their fault; the message throughout is one of hope and support. Includes resources and information for parents, foster parents, social workers, counselors, and teachers.

Children in foster care

**Book Here** 

# Families Change

Julie Nelson

All families change over time. Sometimes a baby is born, or a grown-up gets married. And sometimes a child gets a new foster parent or a new adopted mom or dad. Children need to know that when this happens, it's not their fault. They need to understand that they can remember and value their birth family and love their new family, too. Straightforward words and full-color illustrations offer hope and support for children facing or experiencing change. Includes resources and information for birth parents, foster parents, social workers, counselors, and teachers.

Children with new parents

Bird

Zetta Elliott

In this gentle, award-winning picture book, an African American boy nicknamed Bird uses drawing as a creative outlet as he struggles to make sense of his grandfather's death and his brother's drug addiction.

Young Mekhai, better known as Bird, loves to draw. With drawings, he can erase the things that don't turn out right. In real life, problems aren't so easily fixed.

As Bird struggles to understand the death of his beloved grandfather and his older brother's drug addiction, he escapes into his art. Drawing is an outlet for Bird's emotions and imagination, and provides a path to making sense of his world. In time, with the help of his grandfather's friend, Bird finds his own special somethin' and wings to fly.

Told with spare grace, Bird is a touching look at a young boy coping with real-life troubles. Readers will be heartened by Bird's quiet resilience, and moved by the healing power of putting pencil to paper.

Bird, the recipient of Lee & Low's New Voices Award Honor, is the first picture book of both Zetta Elliot and Shadra Strickland.

African American Character's grandfather has died Older brother has a drug addiction

Book Here

### One Shadow on the Wall

#### **Book Here**

Eleven-year-old Mor was used to hearing his father's voice, even if no one else could since his father's death. It was comforting. It was also a reminder that Mor had made a promise to his father before he passed: keep your sisters safe. Keep the family together. But almost as soon as they are orphaned, that promise seems impossible to keep. With an aunt from the big city ready to separate him and his sisters as soon as she arrives, and a gang of boys from a nearby village wanting everything he has—including his spirit—Mor is tested in ways he never imagined.

With only the hot summer months to prove himself, Mor must face a choice. Does he listen to his father and keep his heart true, but risk breaking his promise through failure? Or is it easier to just join the Danka Boys, who despite their maliciousness are at least loyal to their own?

One Shadow on the Wall is about love and loss, family and friendship, and creating your own future—even when it's hard to do.

Senegal
Main character is an orphan
Separated from sisters

Leah Henderson

# Languages

Juan Felipe Herrera Ernesto Cuevas

## Featherless

Book Here

At his new school or on the soccer field, all everyone wants to know is why Tomasito is in a wheelchair. His Papi gives Tomasisto a new pet to make him smile, but this bird is a little bit different from the rest. Before long, this boy-bird team discovers that there's more than one way to fly-on or off the soccer field-and that those cheers Tomasito hears from the sidelines just might be for him. Goooooooooool!Award-winning children's book author and poet Juan Felipe Herrera scores yet again with this sparkling story of self-empowerment and friendship. The brilliant acrylic paintings by Ernesto Cuevas, Jr., soar off the page with joy.

Boy in wheelchair Spanish

# Going Home, Coming Home

A young girl visits her grandmother in Vietnam where her parents were born and learns that she can call two places home.

**Book Here** 

Vietnamese culture Vietnamese language

Truong Tran

# Sugar Comes from Arabic: Beginner's Guide to Arabic Letters and Words

No other Arabic alphabet book demystifies the letters in such a comfortable way, by introducing them in English alphabetical order of the Roman alphabet and using the spelling of English names and words as a way to learn the Arabic. Look up matching letters, follow the directions, and soon you'll be writing your own name in Arabic!

Clear, concise illustrations show how to draw and remember each letter. Color photographs and explorations of individual words reveal important and often unrecognized connections between the West and the Arab world, such as the delicious gift of sugar. Sugar Comes from Arabic is an exciting entry into the language of more than twenty countries and more than 300 million people.

Simple stick-figure cartoons show you how to draw and remember each letter. Winning illustrations of words reveal important and too-often-unrecognized connections between our cultures, such as the delicious gift of sugar we received from the Arab world. This book is an irresistible way to raise cultural literacy.

Arabic

Barbara Whitesides

# The Tree is Older Than You Are: A Bilingual Gathering of Poems and Stories from Mexico with Paintings

"Remember, the tree is older than you are and you might find stories in its branches."

So begins this wondrous collection of poems and stories from Mexico that invites us to imagine a car as sweet as strawberry ice cream, skin that kisses air and breeze-waving hair, a rabbit with little ears, a frog that runs instead of hops, and taxis filled with ghosts. Richly colored paintings interspersed throughout express not just the meaning of the words, but the magic within them.

Spanish

Naomi Shibab Nye

<u>Book Here</u>

## Calling the Doves

Juan Felipe Herrera Elly Simmons Mexican culture Spanish

Now available in paperback, poet Juan Felipe Herrera's bilingual memoir paints a vivid picture of his migrant farmworker childhood. His rich, evocative prose re-creates the joy of eating under the open sky, celebrating at a fiesta with other farm families, and listening to his mother singing Mexican songs and his father calling the doves. "A welcome alternative to the usually bleak portrayal of the migrant farmworker experience, this is an inspirational self-portrait of a loving Latino family." — Booklist

Book Here

## **Emerald Lizard**

For the past three decades, Pleasant DeSpain has explored Latin America – its people, customs, cultures, and especially the myths and legends. The 15 tales in this collection are full of compassionate souls, tricks and humor, explanations of nature and geography – and as always, memorable characters and places. Mario Lamo-Jiménez's Spanish translation that accompanies the English version reverberates with the rich, vibrant quality that has become the bench mark for the best stories from Latin America.

Pleasant DeSpain

Latin American cultures Spanish

<u>Book Here</u>

## Where Fireflies Dance

On their way to the abandoned house of Mexican revolutionary Juan Sebastia+a7n, Lucha and her brother Victor are distracted by the town's jukebox music, and during a week's punishment, learn the revolutionary's story. Tour.

Lucha Corpi Mira Reisberg

Mexican culture Spanish

**Book Here** 

# Judge Rabbit and the Tree Spirit

Judge Rabbit solves the problem of a mischievous tree spirit who has taken on human form.

### **Book Here**

Cambodian Khmer English Lina Mao Wall Cathy Spangoli Nancy Hom

## The Song of Mu Lan

#### **Book Here**

Mu Lan is at her loom when she hears the Emperor's call to arms. She rides off to war in her father's stead, embarking on a journey of ten thousand miles that takes her away from home for ten years. Her courage and valor bring her to the Emperor's attention and to the Golden Court. When offered whatever she wishes as a reward, she asks only to go home. There she surprises her mother and father, sister and brother--but it is her comrades in arms who are most surprised of all. The Song of Mu Lan is closely translated from an ancient text and echoes the rhythms of Chinese, which is here faithfully reproduced in original calligraphy by Chan Bo Wan, the artist's father. Jeanne M. Lee has rendered the panorama of characters in silken watercolors, providing a lush counterpoint to the spare, elegant text.

Chinese culture Chinese language

Jeanne M. Lee

## **Arctic Memories**

Normee Ekoomiac

**Book Here** 

Text in both Inuktitut and English describes a now vanished way of life for the Inuit.

Inuit culture Inuktitut language

## In My Family/En mi familia

Book Here

Following the best-selling Family Pictures, In My Family/En mi familia is Carmen Lomas Garza's continuing tribute to the family and community that shaped her childhood and her life. Lomas Garza's vibrant paintings and warm personal stories depict memories of growing up in the traditional Mexican-American community of her hometown of Kingsville, Texas.

Mexican American Spanish English

Carmen Lomas Garza

## Cool Salsa

Lori Marie Carlson

Latino American English Spanish

<u>Book Here</u>

Growing up Latino in America means speaking two languages, living two lives, learning the rules of two cultures. Cool Salsa celebrates the tones, rhythms, sounds, and experiences of that double life. Here are poems about families and parties, insults and sad memories, hot dogs and mangos, the sweet syllables of Spanish and the snag-toothed traps of English. Here is the glory—and pain—of being Latino American.

Latino Americans hail from Cuba and California, Mexico and Michigan, Nicaragua and New York, and editor Lori M. Carlson has made sure to capture all of those accents. With poets such as Sandra Cisneros, Martín Espada, Gary Soto, and Ed Vega, and a very personal introduction by Oscar Hijuelos, this collection encompasses the voices of Latino America. By selecting poems about the experiences of teenagers, Carlson has given a focus to that rich diversity; by presenting the poems both in their original language and in translation, she has made them available to us all.

As you move from memories of red wagons to dreams of orange trees to fights with street gangs, you feel Cool Salsa's musical and emotional cross rhythms. Here is a world of exciting poetry for you, y tú también.

# Disabilities

## Nelson Beats the Odds

Rodnnie Sydney II Tracy Wagoner Kurt Keller

Nelson use to think school was all about playing around and talking with his friends. When Nelson learns that he has been placed in Special Education, he fears being teased. Consequently, he keeps his learning disability and ADHD diagnosis a secret. With the encouragement of his parents and assistance from Mrs. T., his Special Education teacher, Nelson pushes the boundaries and discovers his potential.

Book Here

ADHD Learning Disability

## All He Knew

Helen Frost

Henry has been deaf from an early age—he is intelligent and aware of language, but by age six, he has decided it's not safe to speak to strangers. When the time comes for him to start school, he is labeled "unteachable." Because his family has very little money, his parents and older sister, Molly, feel powerless to help him. Henry is sent to Riverview, a bleak institution where he is misunderstood, underestimated, and harshly treated.

<u>Book Here</u>

Juan Felipe Herrera Ernesto Cuevas

## Featherless

**Book Here** 

At his new school or on the soccer field, all everyone wants to know is why Tomasito is in a wheelchair. His Papi gives Tomasisto a new pet to make him smile, but this bird is a little bit different from the rest. Before long, this boy-bird team discovers that there's more than one way to fly-on or off the soccer field-and that those cheers Tomasito hears from the sidelines just might be for him. Goooooooooool!Award-winning children's book author and poet Juan Felipe Herrera scores yet again with this sparkling story of self-empowerment and friendship. The brilliant acrylic paintings by Ernesto Cuevas, Jr., soar off the page with joy.

Boy in wheelchair Spanish

## The Black Book of Colors

Menena Cottin Elisa Amado Rosana Faria

Living with the use of one's eyes can make imagining blindness difficult, but this innovative title invites readers to imagine living without sight through remarkable illustrations done with raised lines and descriptions of colors based on imagery. Braille letters accompany the illustrations and a full Braille alphabet offers sighted readers help reading along with their fingers. This extraordinary title gives young readers the ability to experience the world in a new way.

Book Here

Blindness

Starting at a new school is scary, especially with a giant hearing aid strapped to your chest! At her old school, everyone in Cece's class was deaf. Here, she's different. She's sure the kids are staring at the Phonic Ear, the powerful aid that will help her hear her teacher. Too bad it also seems certain to repel potential friends.

Then Cece makes a startling discovery. With the Phonic Ear she can hear her teacher not just in the classroom but anywhere her teacher is in the school—in the hallway... in the teacher's lounge... in the bathroom! This is power. Maybe even superpower! Cece is on her way to becoming El Deafo, Listener for All. But the funny thing about being a superhero is that it's just another way of feeling different... and lonely. Can Cece channel her powers into finding the thing she wants most, a true friend?

Also Available: El Deafo: Superpowered Edition! Get a special hardcover collector's edition of Cece Bell's beloved graphic novel with 40 bonus pages of childhood photographs, early sketches, notes from Cece, and much more!

## El Deafo

Cece Bell

Deaf character
Main character wears
hearing aids
Main character is a
superhero
Memoir
Graphic novel

Book Here

Wonder

R. J. Palacio

Facial Difference

**Book Here** 

I won't describe what I look like. Whatever you're thinking, it's probably worse.

August Pullman was born with a facial difference that, up until now, has prevented him from going to a mainstream school. Starting 5th grade at Beecher Prep, he wants nothing more than to be treated as an ordinary kid—but his new classmates can't get past Auggie's extraordinary face. WONDER, now a #1 New York Times bestseller and included on the Texas Bluebonnet Award master list, begins from Auggie's point of view, but soon switches to include his classmates, his sister, her boyfriend, and others. These perspectives converge in a portrait of one community's struggle with empathy, compassion, and acceptance.

Out of My Mind

Book Here

Sharon M. Draper

Cerebral Palsy

Eleven-year-old Melody is not like most people. She can't walk. She can't talk. She can't write. All because she has cerebral palsy. But she also has a photographic memory; she can remember every detail of everything she has ever experienced. She's the smartest kid in her whole school, but NO ONE knows it. Most people—her teachers, her doctors, her classmates—dismiss her as mentally challenged because she can't tell them otherwise. But Melody refuses to be defined by her disability. And she's determined to let everyone know it...somehow.

### Book Here

Mark Haddon

The Curious Incident of the Dog in the Night-time

**Autism** 

Christopher John Francis Boone knows all the countries of the world and their capitals and every prime number up to 7,057. He relates well to animals but has no understanding of human emotions. He cannot stand to be touched. And he detests the color yellow.

This improbable story of Christopher's quest to investigate the suspicious death of a neighborhood dog makes for one of the most captivating, unusual, and widely heralded novels in recent years.

Hurt Go Happy

**Book Here** 

Ginny Rorby

Deafness

Thirteen-year-old Joey Willis is used to being left out of conversations. Though she's been deaf since the age of six, Joey's mother has never allowed her to learn sign language. She strains to read the lips of those around her, but often fails.

Everything changes when Joey meets Dr. Charles Mansell and his baby chimpanzee, Sukari. Her new friends use sign language to communicate, and Joey secretly begins to learn to sign. Spending time with Charlie and Sukari, Joey has never been happier. She even starts making friends at school for the first time. But as Joey's world blooms with possibilities, Charlie's and Sukari's choices begin to narrow--until Sukari's very survival is in doubt.

You're Welcome, Universe

Whitney Gardner

Deafness

**Book Here** 

When Julia finds a slur about her best friend scrawled across the back of the Kingston School for the Deaf, she covers it up with a beautiful (albeit illegal) graffiti mural.

Her supposed best friend snitches, the principal expels her, and her two mothers set Julia up with a one-way ticket to a "mainstream" school in the suburbs, where she's treated like an outcast as the only deaf student. The last thing she has left is her art, and not even Banksy himself could convince her to give that up.

Out in the 'burbs, Julia paints anywhere she can, eager to claim some turf of her own. But Julia soon learns that she might not be the only vandal in town. Someone is adding to her tags, making them better, showing off—and showing Julia up in the process. She expected her art might get painted over by cops. But she never imagined getting dragged into a full-blown graffiti war.

Told with wit and grit by debut author Whitney Gardner, who also provides gorgeous interior illustrations of Julia's graffiti tags, You're Welcome, Universe introduces audiences to a one-of-a-kind protagonist who is unabashedly herself no matter what life throws in her way.

# Race/Culture/Language

# When We Love Someone We Sing To Them

Book Here

Ernesto Javier Martinez Jorge Gabriel Martinez Feliciano Maya Christina Gonzalez

A reclamation of the Mexican serenata tradition, follow the story of a young boy who asks his father if there is a song for a boy who loves a boy. Como reapropiación de la serenata Mexicana, Cuando Amamos Cantamos cuenta la historia de un niño que le pide a su padre que canten una canción para un niño que ama a otro niño. When We Love Someone We Sing to Them reframes a treasured cultural tradition to include LGBTQ experience. In this book, we learn about the Mexican tradition of singing to family and loved ones through one boy who naturally assumes the tradition includes him and his experience.

Watch a tradition expand as limitations are lifted to include everyone, all the way to remembering Xochipilli, the Mesoamerican deity of creativity, song, and dance. A perfect book to bring tradition and inclusion into the conversation and support our LGBTQ young ones in knowing that they belong and always have, while providing pride in both our Mexican heritage and our LGBTQ culture and history as families. A bilingual story with illustrations (English/Spanish)

Mexican culture Gay relationship

# No Vacancy

Book Here

Tziporah Cohen

Buying and moving into the run-down Jewel Motor Inn in upstate New York wasn't eleven-year-old Miriam Brockman's dream, but at least it's an adventure. Miriam befriends Kate, whose grandmother owns the diner next door, and finds comfort in the company of Maria, the motel's housekeeper, and her Uncle Mordy, who comes to help out for the summer. She spends her free time helping Kate's grandmother make her famous grape pies and begins to face her fears by taking swimming lessons in the motel's pool.

But when it becomes clear that only a miracle is going to save the Jewel from bankruptcy, Jewish Miriam and Catholic Kate decide to create their own.

Otherwise, the No Vacancy sign will come down for good, and Miriam will lose the life she's worked so hard to build.

American Jewish Catholic

# Turtle Boy

M. Evan Wolkenstein

Seventh grade is not going well for Will Levine. Kids at school bully him because of his funny-looking chin. And for his bar mitzvah community service project, he's forced to go to the hospital to visit RJ, an older boy struggling with an incurable disease.

At first, the boys don't get along, but then RJ shares his bucket list with Will. Among the things he wants to do: ride a roller coaster; go to a school dance; swim in the ocean. To Will, happiness is hanging out in his room, alone, preferably with the turtles he collects. But as RJ's disease worsens, Will realizes he needs to tackle the bucket list on his new friend's behalf before it's too late. It seems like an impossible mission, way outside Will's comfort zone. But as he completes each task with RJ's guidance, Will learns that life is too short to live in a shell.

**Book Here** 

Jewish culture

# Going Home, Coming Home

A young girl visits her grandmother in Vietnam where her parents were born and learns that she can call two places home.

**Book Here** 

Vietnamese culture Vietnamese language

Truong Tran

Bird

Zetta Elliott

In this gentle, award-winning picture book, an African American boy nicknamed Bird uses drawing as a creative outlet as he struggles to make sense of his grandfather's death and his brother's drug addiction.

Young Mekhai, better known as Bird, loves to draw. With drawings, he can erase the things that don't turn out right. In real life, problems aren't so easily fixed.

As Bird struggles to understand the death of his beloved grandfather and his older brother's drug addiction, he escapes into his art. Drawing is an outlet for Bird's emotions and imagination, and provides a path to making sense of his world. In time, with the help of his grandfather's friend, Bird finds his own special somethin' and wings to fly.

Told with spare grace, Bird is a touching look at a young boy coping with real-life troubles. Readers will be heartened by Bird's quiet resilience, and moved by the healing power of putting pencil to paper.

Bird, the recipient of Lee & Low's New Voices Award Honor, is the first picture book of both Zetta Elliot and Shadra Strickland.

African American Character's grandfather has died Older brother has a drug addiction

Book Here

## Burn My Heart

### Book Here

What does it mean to be loyal?

Mathew and Mugo, two boys—one white, one black—share an uneasy friendship in Kenya in the 1950s. They're friends even though Mathew's dad owns the land and everything on it. They're friends despite the difference in their skin color. And they're friends in the face of the growing Mau Mau rebellion, which threatens British settlers with violence as black Kenyans struggle to win back their land and freedom. But suspicions and accusations are escalating, and an act of betrayal could change everything.

Internationally acclaimed, award-winning author Beverley Naidoo explores the fragile bonds of friendship in this stunning novel about prejudice, fear, and the circumstances that bring people together—and tear them apart.

Kenyan culture

Beverly Naidoo

## Tristan Strong Punches a Hole in the Sky

#### Book Here

Seventh grader Tristan Strong feels anything but strong ever since he failed to save his best friend when they were in a bus accident together. All he has left of Eddie is the journal his friend wrote stories in. Tristan is dreading the month he's going to spend on his grandparents' farm in Alabama, where he's being sent to heal from the tragedy.

But on his first night there, a sticky creature shows up in his bedroom and steals Eddie's notebook. Tristan chases after it--is that a doll?--and a tug-of-war ensues between them underneath a Bottle Tree. In a last attempt to wrestle the journal out of the creature's hands, Tristan punches the tree, accidentally ripping open a chasm into the MidPass, a volatile place with a burning sea, haunted bone ships, and iron monsters that are hunting the inhabitants of this world.

Tristan finds himself in the middle of a battle that has left black American folk heroes John Henry and Brer Rabbit exhausted. In order to get back home, Tristan and these new allies will need to entice the god Anansi, the Weaver, to come out of hiding and seal the hole in the sky. But bartering with the trickster Anansi always comes at a price.

African American fantasy

Kwame Mbalia

# The Royal Kingdoms of Ghana, Mali, and Songhay: Life in Medieval Africa

### **Book Here**

For more than a thousand years, from A.D. 500 to 1700, the medieval kingdoms of Ghana, Mali, and Songhay grew rich on the gold, salt, and slave trade that stretched across Africa. Scraping away hundreds of years of ignorance, prejudice, and mythology, award-winnnig authors Patricia and Fredrick McKissack reveal the glory of these forgotten empires while inviting us to share in the inspiring process of historical recovery that is taking place today.

Ghana Mali Songhay

Patricia McKissack Frederick McKissack

## The Red Pencil

### **Book Here**

Life in Amira's peaceful Sudanese village is shattered when Janjaweed attackers arrive, unleashing unspeakable horrors. After losing nearly everything, Amira needs to find the strength to make the long journey on foot to safety at a refugee camp. She begins to lose hope, until the gift of a simple red pencil opens her mind -- and all kinds of possibilities.

Sudanese culture

Andrea Davis Oinkey Shane W. Evans

## One Shadow on the Wall

#### **Book Here**

Eleven-year-old Mor was used to hearing his father's voice, even if no one else could since his father's death. It was comforting. It was also a reminder that Mor had made a promise to his father before he passed: keep your sisters safe. Keep the family together. But almost as soon as they are orphaned, that promise seems impossible to keep. With an aunt from the big city ready to separate him and his sisters as soon as she arrives, and a gang of boys from a nearby village wanting everything he has—including his spirit—Mor is tested in ways he never imagined.

With only the hot summer months to prove himself, Mor must face a choice. Does he listen to his father and keep his heart true, but risk breaking his promise through failure? Or is it easier to just join the Danka Boys, who despite their maliciousness are at least loyal to their own?

One Shadow on the Wall is about love and loss, family and friendship, and creating your own future—even when it's hard to do.

Senegal
Main character is an orphan
Separated from sisters

Leah Henderson

## The Kidnapped Prince: The Life of Olaudah Equiano

Book Here

Kidnapped at the age of 11 from his home in Benin, Africa, Olaudah Equiano spent the next 11 years as a slave in England, the U.S., and the West Indies, until he was able to buy his freedom. His autobiography, published in 1789, was a bestseller in its own time. Cameron has modernized and shortened it while remaining true to the spirit of the original. It's a gripping story of adventure, betrayal, cruelty, and courage. In searing scenes, Equiano describes the savagery of his capture, the appalling conditions on the slave ship, the auction, and the forced labor. . . . Kids will read this young man's story on their own; it will also enrich curriculum units on history and on writing.

Benin West Indies England

Ann Cameron

## Africa is My Home: A child of the Amistad

#### **Book Here**

Inspired by a true account, here is the compelling story of a child who arrives in America on the slave ship Amistad—and eventually makes her way home to Africa. Narrated in a remarkable first-person voice, this fictionalized book of memories of a real-life figure retells history through the eyes of a child. Lush, full-color illustrations by Robert Byrd, plus archival photographs and documents, bring an extraordinary journey to life.

African culture Slavery Monica Edinger Robert Byrd

## Nelson Mandela: Long Walk to Freedom: Long Walk to Freedom

#### **Book Here**

Nelson Mandela's autobiography, LONG WALK TO FREEDOM, offers a glimpse into the mind of a great leader, admired across the globe for his dedication to the struggles against apartheid in South Africa. Now the youngest readers can discover the remarkable story of Mandela's long walk from ordinary village boy, to his dynamic leadership of the African National Congress, to his many long years in prison-and, at last, his freedom and astonishing rise to become the leader of his country.

South African

Nelson Mandela Chris Van Wyk Paddy Bouma

## Mama Africa!: How Miriam Makeba Spread Hope with Her Song

Miriam Makeba, a Grammy Award-winning South African singer, rose to fame in the hearts of her people at the pinnacle of apartheid—a brutal system of segregation similar to American Jim Crow laws. Mama Africa, as they called her, raised her voice to help combat these injustices at jazz clubs in Johannesburg; in exile, at a rally beside Dr. Martin Luther King, Jr.; and before the United Nations.

Set defiantly in the present tense, this biography offers readers an intimate view of Makeba's fight for equality. Kathryn Erskine's call-and-response style text and Charly Palmer's bold illustrations come together in a raw, riveting duet of protest song and praise poem. A testament to how a single voice helped to shake up the world—and can continue to do so.

South African culture

<u>Book Here</u>

Kathryn Erskine Charly Palmer

# Hector: A Boy, A Protest, and the Photgraph that Changed Apartheid

## A Junior Library Guild Selection!

On June 16, 1976, Hector Pieterson, an ordinary boy, lost his life after getting caught up in what was supposed to be a peaceful protest. Black South African students were marching against a new law requiring that they be taught half of their subjects in Afrikaans, the language of the White government. The story's events unfold from the perspectives of Hector, his sister, and the photographer who captured their photo in the chaos. This book can serve as a pertinent tool for adults discussing global history and race relations with children. Its graphic novel style and mixed media art portray the vibrancy and grit of Hector's daily life and untimely death.

Heartbreaking yet relevant, this powerful story gives voice to an ordinary boy and sheds light on events that helped lead to the end of apartheid.

South African culture

Book Here

Adrienne wright

# The Boy Who Harnessed the Wind, Young Reader's Edition

When a terrible drought struck William Kamkwamba's tiny village in Malawi, his family lost all of the season's crops, leaving them with nothing to eat and nothing to sell. William began to explore science books in his village library, looking for a solution. There, he came up with the idea that would change his family's life forever: he could build a windmill. Made out of scrap metal and old bicycle parts, William's windmill brought electricity to his home and helped his family pump the water they needed to farm the land.

Retold for a younger audience, this exciting memoir shows how, even in a desperate situation, one boy's brilliant idea can light up the world. Complete with photographs, illustrations, and an epilogue that will bring readers up to date on William's story, this is the perfect edition to read and share with the whole family.

Malawi culture

<u>Book Here</u>

William Kamkwamba Bryan Mealer Anna Hymas

# Africa is Not a Country

Enter into the daily life of children in the many countries of modern Africa. Countering stereotypes, Africa Is Not a Country celebrates the extraordinary diversity of this vibrant continent as experienced by children at home, at school, at work, and at play.

African countries and cultures

Margy Burns Knight Sibley O'Brien

Book Here

## The Turtle of Oman

### **Book Here**

Aref does not want to leave Oman. He does not want to leave his elementary school, his friends, or his beloved grandfather, Sidi. He does not want to live in Ann Arbor, Michigan, where his parents will go to graduate school. His mother is desperate for him to pack his suitcase—but he refuses. Finally, she calls Sidi for help. But rather than pack, Aref and Sidi go on a series of adventures. They visit the camp of a thousand stars deep in the desert, they sleep on Sidi's roof, they fish in the Gulf of Oman and dream about going to India, they travel to the nature reserve to watch the sea turtles. At each stop, Sidi finds a small stone that he later slips into Aref's suitcase—mementos of home.

This accessible, exquisite novel shines with gentle humor and explores themes of moving, family, nature, and immigration. Naomi Shihab Nye has created what Kirkus called "a warm and humorous peek at the profound and mundane details of moving from one country to another—a perfect pick for kids on the move." Features black-and-white spot art and decorations by Betsy Peterschmidt.

Oman culture

Naomi Shibab Nye

## Oranges in No Man's Land

#### **Book Here**

Set in Lebanon during the civil war, this story is told by award-winning author Elizabeth Laird and is based on personal, real-life events. Elizabeth stayed on the green line in Beirut in 1977 in a war-damaged flat with her husband and six-month-old son. Memories of her son sleeping in a suitcase on the floor, taking his first steps on the bullet-riddled balcony, playing with the soldiers on the checkpoint, and her husband racing through no man's land in the buildup to a battle have all inspired this gripping and moving story.

Elizabeth Laird says, "When I wrote Oranges in No Man's Land, I didn't know that Lebanon would be plunged back so soon into a nightmare. Caught up in that nightmare are children like Ayesha and Samar, whose lives political leaders so easily throw away."

Elizabeth Laird has been nominated four times for the Carnegie Medal and has won both the Nestlé Smarties Book Prize and the Children's Book Award (UK). Her numerous books, including A Little Piece of Ground (Haymarket Books, 2006), have been published around the world.

Lebanon culture

Elizabeth Laird

Written by Elizabeth Laird, one of Great Britain's best-known young adult authors, A Little Piece Of Ground explores the human cost of the occupation of Palestinian lands through the eyes of a young boy.

Twelve-year-old Karim Aboudi and his family are trapped in their Ramallah home by a strict curfew. In response to a Palestinian suicide bombing, the Israeli military subjects the West Bank town to a virtual siege. Meanwhile, Karim, trapped at home with his teenage brother and fearful parents, longs to play football with his friends. When the curfew ends, he and his friend discover an unused patch of ground that's the perfect site for a football pitch. Nearby, an old car hidden intact under bulldozed building makes a brilliant den. But in this city there's constant danger, even for schoolboys. And when Israeli soldiers find Karim outside during the next curfew, it seems impossible that he will survive.

This powerful book fills a substantial gap in existing young adult literature on the Middle East. With 23,000 copies already sold in the United Kingdom and Canada, this book is sure to find a wide audience among young adult readers in the United States.

A Little Piece of Ground

Palestinian culture

Elizabeth Laird Sonia Nimr

Book Here

# Honeybee

#### **Book Here**

Honey. Beeswax. Pollinate. Hive. Colony. Work. Dance. Communicate. Industrious. Buzz. Sting. Cooperate.

Where would we be without them? Where would we be without one another?

In eighty-two poems and paragraphs, Naomi Shihab Nye alights on the essentials of our time—our loved ones, our dense air, our wars, our memories, our planet—and leaves us feeling curiously sweeter and profoundly soothed.

Naomi Shibab Nye

Middle Eastern cultures

## The Illustrator's Notebook

**Book Here** 

Through simple words and gorgeous images, Mohieddin Ellabbad reflects on his childhood and on the cultural influences that led him to become one of Egypt's finest illustrators. Using his own creative awakening as an example, he encourages young artists to find inspiration in the world around them, through the most ordinary sources: everyday objects, favorite books and magazines, even through explorations of their own feelings. Pages from Ellabbad's exquisitely illustrated notebooks are reproduced in their entirety, offering readers of all ages rare insight into the history and traditions of Arabic literature.

Egyptian culture

Mohieddine Ellabbad

## As Long as the Rivers Flow

**Book Here** 

Starting in the 1800s and continuing into the 20th century, First Nations children were forcibly taken to government-sponsored residential schools to erase their traditional languages and cultures. This moving book tells of one such child, author Larry Loyie, and his last summer with his Cree tribe. It is a time of learning and adventure. He cares for an abandoned baby owl, watches his grandmother make winter moccasins, and sees her kill a huge grizzly with one shot. The sensitive text and Heather Holmlund's expressive illustrations beautifully capture the joy and drama of a First Nations family's last summer together.

Native American culture

Larry Loyie Constance Brissenden

## My Name is Seepeetza

Her name was Seepeetza when she was at home with her family. But now that she's living at the Indian residential school her name is Martha Stone, and everything else about her life has changed as well. Told in the honest voice of a sixth grader, this is the story of a young Native girl forced to live in a world governed by strict nuns, arbitrary rules, and a policy against talking in her own dialect, even with her family. Seepeetza finds bright spots, but most of all she looks forward to summers and holidays at home.

Salish US Tribes Canadian Tribes Native American culture

Shirley Sterling

<u>Book Here</u>

#### Mush-hole: Memories of a Residential School

Mush-Hole: Memories of a Residential School written by Maddie Harper explains her years attending the Mohawk Institute Residential School in Brantford. When she was seven years old Maddie was forced to attend the school until the age of fifteen. She writes with clarity and power as she describes her experiences. She includes a painful episode by physically and psychologically as she received a brutal disciplinary measure by a teacher at the school. Students from grades 6 and up will be moved by this brief 20-page illustrated memoir by activist Maddie Harper. Please note a single reference using a vulgar word may offend some readers.

Objibwe US Tribes Canadian Tribes Native American culture

Book Here

Maddie Harper Carlos Freire

カリニ	
222	
= 5	
CIOCIAM JOAL	
Sallypie: A C	

**Book Here** Choctaw Native American culture

Tim Tingle Karen Clarkson

In this powerful family saga, author Tim Tingle tells the story of his family's move from Oklahoma Choctaw country to Pasadena, TX. Spanning 50 years, Saltypie describes the problems encountered by his Choctaw grandmother—from her orphan days at an Indian boarding school to hardships encountered in her new home on the Gulf Coast.

Tingle says, "Stories of modern Indian families rarely grace the printed page. Long before I began writing, I knew this story must be told." Seen through the innocent eyes of a young boy, Saltypie — a 2011 Skipping Stones honor book, WordCraft Circle 2012 Children's Literature Award-winner, and winner of the 2011 Paterson Prize for Books for Young People in the category of Grades 4-6 — is the story of one family's efforts to honor the past while struggling to gain a foothold in modern America.

Tim Tingle, a member of the Choctaw Nation of Oklahoma, is a sought-after storyteller for folklore festivals, library conferences, and schools across America. At the request of Choctaw Chief Pyle, Tim tells a story to the tribe every year before Pyle's State of the Nation Address at the Choctaw Labor Day Gathering. Tim's previous and often reprinted books from Cinco Puntos Press-Walking the Choctaw Road and Crossing Bok Chitto—received numerous awards, but what makes Tim the proudest is the recognition he receives from the American Indian communities.

Karen Clarkson, a Choctaw tribal member, is a self-taught artist who specializes in portraits of Native Americans. She did not start painting until after her children had left home; she has since been widely acclaimed as a Native American painter. She lives in San Leandro, California.

## No Time to Say Goodbye

**Book Here** 

No Time to Say Goodbye is a fictional account of five children sent to aboriginal boarding school, based on the recollections of a number of Tsartlip First Nations people. These unforgettable children are taken by government agents from Tsartlip Day School to live at Kuper Island Residential School. The five are isolated on the small island and life becomes regimented by the strict school routine. They experience the pain of homesickness and confusion while trying to adjust to a world completely different from their own. Their lives are no longer organized by fishing, hunting and family, but by bells, line-ups and chores. In spite of the harsh realities of the residential school, the children find adventure in escape, challenge in competition, and camaraderie with their fellow students. Sometimes sad, sometimes funny, always engrossing, No Time to Say Goodbye is a story that readers of all ages won't soon forget.

Tsartlip Native American culture

Sylvia Olsen

## Sweetgrass Basket

In prose poetry and alternating voices, Marlene Carvell weaves a heartbreakingly beautiful story based on the real-life experiences of Native American children. Mattie and Sarah are two Mohawk sisters who are sent to an off-reservation school after the death of their mother. Subject to intimidation and corporal punishment, with little hope of contact with their father, the girls are taught menial tasks to prepare them for life as domestics. How Mattie and Sarah protect their culture, memories of their family life, and their love for each other makes for a powerful, unforgettable historical novel.

**Book Here** 

Mohawk Native American culture

Marlene Carvell

## Calling the Doves

Juan Felipe Herrera Elly Simmons Mexican culture Spanish

Now available in paperback, poet Juan Felipe Herrera's bilingual memoir paints a vivid picture of his migrant farmworker childhood. His rich, evocative prose re-creates the joy of eating under the open sky, celebrating at a fiesta with other farm families, and listening to his mother singing Mexican songs and his father calling the doves. "A welcome alternative to the usually bleak portrayal of the migrant farmworker experience, this is an inspirational self-portrait of a loving Latino family." — Booklist

Book Here

#### **Emerald Lizard**

For the past three decades, Pleasant DeSpain has explored Latin America – its people, customs, cultures, and especially the myths and legends. The 15 tales in this collection are full of compassionate souls, tricks and humor, explanations of nature and geography – and as always, memorable characters and places. Mario Lamo-Jiménez's Spanish translation that accompanies the English version reverberates with the rich, vibrant quality that has become the bench mark for the best stories from Latin America.

Pleasant DeSpain

Latin American cultures Spanish

<u>Book Here</u>

#### Where Fireflies Dance

On their way to the abandoned house of Mexican revolutionary Juan Sebastia+a7n, Lucha and her brother Victor are distracted by the town's jukebox music, and during a week's punishment, learn the revolutionary's story. Tour.

Lucha Corpi Mira Reisberg

Mexican culture Spanish

**Book Here** 

#### Where the Mountain Meets the Moon

Grace Lin

In the valley of Fruitless mountain, a young girl named Minli lives in a ramshackle hut with her parents. In the evenings, her father regales her with old folktales of the Jade Dragon and the Old Man on the Moon, who knows the answers to all of life's questions. Inspired by these stories, Minli sets off on an extraordinary journey to find the Old Man on the Moon to ask him how she can change her family's fortune. She encounters an assorted cast of characters and magical creatures along the way, including a dragon who accompanies her on her quest for the ultimate answer.

Grace Lin, author of the beloved Year of the Dog and Year of the Rat returns with a wondrous story of adventure, faith, and friendship. A fantasy crossed with Chinese folklore, Where the Mountain Meets the Moon is a timeless story reminiscent of The Wizard of Oz and Kelly Barnhill's The Girl Who Drank the Moon. Her beautiful illustrations, printed in full-color, accompany the text throughout. Once again, she has created a charming, engaging book for young readers.

Chinese culture

## Judge Rabbit and the Tree Spirit

Judge Rabbit solves the problem of a mischievous tree spirit who has taken on human form.

#### **Book Here**

Cambodian Khmer English Lina Mao Wall Cathy Spangoli Nancy Hom

## The Song of Mu Lan

#### **Book Here**

Mu Lan is at her loom when she hears the Emperor's call to arms. She rides off to war in her father's stead, embarking on a journey of ten thousand miles that takes her away from home for ten years. Her courage and valor bring her to the Emperor's attention and to the Golden Court. When offered whatever she wishes as a reward, she asks only to go home. There she surprises her mother and father, sister and brother--but it is her comrades in arms who are most surprised of all. The Song of Mu Lan is closely translated from an ancient text and echoes the rhythms of Chinese, which is here faithfully reproduced in original calligraphy by Chan Bo Wan, the artist's father. Jeanne M. Lee has rendered the panorama of characters in silken watercolors, providing a lush counterpoint to the spare, elegant text.

Chinese culture Chinese language

Jeanne M. Lee

#### **Arctic Memories**

Normee Ekoomiac

**Book Here** 

Text in both Inuktitut and English describes a now vanished way of life for the Inuit.

Inuit culture Inuktitut language

## In My Family/En mi familia

Book Here

Following the best-selling Family Pictures, In My Family/En mi familia is Carmen Lomas Garza's continuing tribute to the family and community that shaped her childhood and her life. Lomas Garza's vibrant paintings and warm personal stories depict memories of growing up in the traditional Mexican-American community of her hometown of Kingsville, Texas.

Mexican American Spanish English

Carmen Lomas Garza

#### Cool Salsa

Lori Marie Carlson

Latino American English Spanish

<u>Book Here</u>

Growing up Latino in America means speaking two languages, living two lives, learning the rules of two cultures. Cool Salsa celebrates the tones, rhythms, sounds, and experiences of that double life. Here are poems about families and parties, insults and sad memories, hot dogs and mangos, the sweet syllables of Spanish and the snag-toothed traps of English. Here is the glory—and pain—of being Latino American.

Latino Americans hail from Cuba and California, Mexico and Michigan, Nicaragua and New York, and editor Lori M. Carlson has made sure to capture all of those accents. With poets such as Sandra Cisneros, Martín Espada, Gary Soto, and Ed Vega, and a very personal introduction by Oscar Hijuelos, this collection encompasses the voices of Latino America. By selecting poems about the experiences of teenagers, Carlson has given a focus to that rich diversity; by presenting the poems both in their original language and in translation, she has made them available to us all.

As you move from memories of red wagons to dreams of orange trees to fights with street gangs, you feel Cool Salsa's musical and emotional cross rhythms. Here is a world of exciting poetry for you, y tú también.

#### Under the Mesquite

Guadalupe Garcia McCall

Mexican American Mother has cancer Gay respresentation Told in free verse

Book Here

Lupita, a budding actor and poet in a close-knit Mexican American immigrant family, comes of age as she struggles with adult responsibilities during her mother's battle with cancer in this young adult novel in verse.

When Lupita learns Mami has cancer, she is terrified by the possibility of losing her mother, the anchor of her close-knit family. Suddenly, being a high school student, starring in a play, and dealing with friends who don't always understand, become less important than doing whatever she can to save Mami's life.

While her father cares for Mami at an out-of-town clinic, Lupita takes charge of her seven younger siblings. As Lupita struggles to keep the family afloat, she takes refuge in the shade of a mesquite tree, where she escapes the chaos at home to write. Forced to face her limitations in the midst of overwhelming changes and losses, Lupita rediscovers her voice and finds healing in the power of words.

Told with honest emotion in evocative free verse, Lupita's journey toward hope is captured in moments that are alternately warm and poignant. Under the Mesquite is an empowering story about testing family bonds and the strength of a young woman navigating pain and hardship with surprising resilience.

Matt Dembicki

Native American Graphic novel

All cultures have tales of the trickster – a crafty creature or being who uses cunning to get food, steal precious possessions, or simply cause mischief. He disrupts the order of things, often humiliating others and sometimes himself. In Native American traditions, the trickster takes many forms, from coyote or rabbit to raccoon or raven. The first graphic anthology of Native American trickster tales, Trickster brings together Native American folklore and the world of comics.

In Trickster, 24 Native storytellers were paired with 24 comic artists, telling cultural tales from across America. Ranging from serious and dramatic to funny and sometimes downright fiendish, these tales bring tricksters back into popular culture.

<u>Book Here</u>

Charlene Willing Mcmanis Traci Sorell

Regina Petit's family has always been Umpqua, and living on the Grand Ronde reservation is all ten-year-old Regina has ever known. Her biggest worry is that Sasquatch may actually exist out in the forest. But when the federal government signs a bill into law that says Regina's tribe no longer exists, Regina becomes "Indian no more" overnight--even though she was given a number by the Bureau of Indian Affairs that counted her as Indian, even though she lives with her tribe and practices tribal customs, and even though her ancestors were Indian for countless generations.

With no good jobs available in Oregon, Regina's father signs the family up for the Indian Relocation program and moves them to Los Angeles. Regina finds a whole new world in her neighborhood on 58th Place. She's never met kids of other races, and they've never met a real Indian. For the first time in her life, Regina comes face to face with the viciousness of racism, personally and toward her new friends.

Meanwhile, her father believes that if he works hard, their family will be treated just like white Americans. But it's not that easy. It's 1957 during the Civil Rights Era. The family struggles without their tribal community and land. At least Regina has her grandmother, Chich, and her stories. At least they are all together.

In this moving middle-grade novel drawing upon Umpqua author Charlene Willing McManis's own tribal history, Regina must find out: Who is Regina Petit? Is she Indian? Is she American? And will she and her family ever be okay?

Native American

## Apple in the Middle

#### **Book Here**

Dawn Quigley

Native American

Apple Starkington turned her back on her Native American heritage the moment she was called a racial slur for someone of white and Indian descent, not that she really even knew how to be an Indian in the first place. Too bad the white world doesn't accept her either. And so begins her quirky habits to gain acceptance.

Apple's name, chosen by her Indian mother on her deathbed, has a double meaning: treasured apple of my eye, but also the negative connotation a person who is red, or Indian, on the outside, but white on the inside.

After her wealthy father gives her the boot one summer, Apple reluctantly agrees to visit her Native American relatives on the Turtle Mountain Indian Reservation in northern North Dakota for the first time. Apple learns to deal with the culture shock of Indian customs and the Native Michif language, while she tries to find a connection to her dead mother. She also has to deal with a vengeful Indian man who loved her mother in high school but now hates Apple because her mom married a white man.

Bouncing in the middle of two cultures, Apple meets her Indian relatives, shatters Indian stereotypes, and learns what it means to find her place in a world divided by color.

North Dakota State University Press is proud to present Apple in the Middle as the first volume in our Contemporary Voice of Indigenous Peoples Series.

## An Indigenous Peoples' History of the United States for Young People

Going beyond the story of America as a country "discovered" by a few brave men in the "New World," Indigenous human rights advocate Roxanne Dunbar-Ortiz reveals the roles that settler colonialism and policies of American Indian genocide played in forming our national identity.

The original academic text is fully adapted by renowned curriculum experts Debbie Reese and Jean Mendoza, for middle-grade and young adult readers to include discussion topics, archival images, original maps, recommendations for further reading, and other materials to encourage students, teachers, and general readers to think critically about their own place in history.

Native American

Jean Mendoza Debbie Reese Roxanne Dunbar-Ortiz

#### Hurricane Child

#### Book Here

Caroline Murphy is a Hurricane Child.

Being born during a hurricane is unlucky, and 12-year-old Caroline has had her share of bad luck lately. She's hated and bullied by everyone in her small school on St. Thomas of the US Virgin Islands, a spirit only she can see won't stop following her, and — worst of all — Caroline's mother left home one day and never came back.

But when a new student named Kalinda arrives, Caroline's luck begins to turn around. Kalinda, a solemn girl from Barbados with a special smile for everyone, becomes Caroline's first and only friend — and the person for whom Caroline has begun to develop a crush.

Now, Caroline must find the strength to confront her feelings for Kalinda, brave the spirit stalking her through the islands, and face the reason her mother abandoned her. Together, Caroline and Kalinda must set out in a hurricane to find Caroline's missing mother — before Caroline loses her forever.

U.S. Virgin Islands Lesbian representation

Kacen Callender

## Little Melba and Her Big Trombone

**Book Here** 

Melba Doretta Liston loved the sounds of music from as far back as she could remember. As a child, she daydreamed about beats and lyrics, and hummed along with the music from her family s Majestic radio. At age seven, Melba fell in love with a big, shiny trombone, and soon taught herself to play the instrument. By the time she was a teenager, Melba s extraordinary gift for music led her to the world of jazz. She joined a band led by trumpet player Gerald Wilson and toured the country. Overcoming obstacles of race and gender, Melba went on to become a famed trombone player and arranger, spinning rhythms, harmonies, and melodies into gorgeous songs for all the jazz greats of the twentieth century: Randy Weston, Duke Ellington, Count Basie, Billie Holiday, and Quincy Jones, to name just a few. Brimming with ebullience and the joy of making music, Little Melba and Her Big Trombone is a fitting tribute to a trailblazing musician and a great unsung hero of jazz.

Katheryn Russell-Brown Frank Morrison Black African American Mama's Nightingale

Haitian

Edwidge Danticat Leslie Staub

After Saya's mother is sent to an immigration detention center, Saya finds comfort in listening to her mother's warm greeting on their answering machine. To ease the distance between them while she's in jail, Mama begins sending Saya bedtime stories inspired by Haitian folklore on cassette tape. Moved by her mother's tales and her father's attempts to reunite their family, Saya writes a story of her own—one that just might bring her mother home for good.

With stirring illustrations, this tender tale shows the human side of immigration and imprisonment—and shows how every child has the power to make a difference.

#### Lillian's Right to Vote

Book Here

Black African American

Jonah Winter Shane W. Evans An elderly African American woman, en route to vote, remembers her family's tumultuous voting history in this picture book publishing in time for the fiftieth anniversary of the Voting Rights Act of 1965.

As Lillian, a one-hundred-year-old African American woman, makes a "long haul up a steep hill" to her polling place, she sees more than trees and sky—she sees her family's history. She sees the passage of the Fifteenth Amendment and her great-grandfather voting for the first time. She sees her parents trying to register to vote. And she sees herself marching in a protest from Selma to Montgomery. Veteran bestselling picture-book author Jonah Winter and Coretta Scott King Illustrator Award winner Shane W. Evans vividly recall America's battle for civil rights in this lyrical, poignant account of one woman's fierce determination to make it up the hill and make her voice heard.

#### The Undefeated

Kwame Alexander Kadir Nelson

Black African American

**Book Here** 

Originally performed for ESPN's The Undefeated, this poem is a love letter to black life in the United States. It highlights the unspeakable trauma of slavery, the faith and fire of the civil rights movement, and the grit, passion, and perseverance of some of the world's greatest heroes. The text is also peppered with references to the words of Martin Luther King, Jr., Langston Hughes, Gwendolyn Brooks, and others, offering deeper insights into the accomplishments of the past, while bringing stark attention to the endurance and spirit of those surviving and thriving in the present. Robust back matter at the end provides valuable historical context and additional detail for those wishing to learn more.

New Kid

Black African American

Book Here

Seventh grader Jordan Banks loves nothing more than drawing cartoons about his life. But instead of sending him to the art school of his dreams, his parents enroll him in a prestigious private school known for its academics, where Jordan is one of the few kids of color in his entire grade.

As he makes the daily trip from his Washington Heights apartment to the upscale Riverdale Academy Day School, Jordan soon finds himself torn between two worlds—and not really fitting into either one. Can Jordan learn to navigate his new school culture while keeping his neighborhood friends and staying true to himself?

This middle grade graphic novel is an excellent choice for tween readers, including for summer reading.

Jerry Craft

## March: Book One

John Lewis Andrew Aydin Nate Powell

Black/African American Congressman John Lewis (GA-5) is an American icon, one of the key figures of the civil rights movement. His commitment to justice and nonviolence has taken him from an Alabama sharecropper's farm to the halls of Congress, from a segregated schoolroom to the 1963 March on Washington, and from receiving beatings from state troopers to receiving the Medal of Freedom from the first African-American president.

Now, to share his remarkable story with new generations, Lewis presents March, a graphic novel trilogy, in collaboration with co-writer Andrew Aydin and New York Times best-selling artist Nate Powell (winner of the Eisner Award and LA Times Book Prize finalist for Swallow Me Whole).

March is a vivid first-hand account of John Lewis' lifelong struggle for civil and human rights, meditating in the modern age on the distance traveled since the days of Jim Crow and segregation. Rooted in Lewis' personal story, it also reflects on the highs and lows of the broader civil rights movement.

Book One spans John Lewis' youth in rural Alabama, his life-changing meeting with Martin Luther King, Jr., the birth of the Nashville Student Movement, and their battle to tear down segregation through nonviolent lunch counter sit-ins, building to a stunning climax on the steps of City Hall.

Many years ago, John Lewis and other student activists drew inspiration from the 1958 comic book "Martin Luther King and the Montgomery Story." Now, his own comics bring those days to life for a new audience, testifying to a movement whose echoes will be heard for generations.

## The Book Thief

Jewish and German culture Experiences: Nazi Germany Historical fiction

It is 1939. Nazi Germany. The country is holding its breath. Death has never been busier, and will become busier still.

Liesel Meminger is a foster girl living outside of Munich, who scratches out a meager existence for herself by stealing when she encounters something she can't resist—books. With the help of her accordion-playing foster father, she learns to read and shares her stolen books with her neighbors during bombing raids as well as with the Jewish man hidden in her basement.

In superbly crafted writing that burns with intensity, award-winning author Markus Zusak, author of I Am the Messenger, has given us one of the most enduring stories of our time.

Marcus Zusak

#### Echo

Pam Munoz Ryan

German and American culture Experiences: Nazy Germany

**Book Here** 

Lost and alone in a forbidden forest, Otto meets three mysterious sisters and suddenly finds himself entwined in a puzzling quest involving a prophecy, a promise, and a harmonica. Decades later, Friedrich in Germany, Mike in Pennsylvania, and Ivy in California each, in turn, become interwoven when the very same harmonica lands in their lives. All the children face daunting challenges: rescuing a father, protecting a brother, holding a family together. And ultimately, pulled by the invisible thread of destiny, their suspenseful solo stories converge in an orchestral crescendo. Richly imagined and masterfully crafted, Echo pushes the boundaries of genre, form, and storytelling innovation to create a wholly original novel that will resound in your heart long after the last note has been struck.

## LGBTQ+

## When We Love Someone We Sing To Them

Book Here

Ernesto Javier Martinez Jorge Gabriel Martinez Feliciano Maya Christina Gonzalez

A reclamation of the Mexican serenata tradition, follow the story of a young boy who asks his father if there is a song for a boy who loves a boy. Como reapropiación de la serenata Mexicana, Cuando Amamos Cantamos cuenta la historia de un niño que le pide a su padre que canten una canción para un niño que ama a otro niño. When We Love Someone We Sing to Them reframes a treasured cultural tradition to include LGBTQ experience. In this book, we learn about the Mexican tradition of singing to family and loved ones through one boy who naturally assumes the tradition includes him and his experience.

Watch a tradition expand as limitations are lifted to include everyone, all the way to remembering Xochipilli, the Mesoamerican deity of creativity, song, and dance. A perfect book to bring tradition and inclusion into the conversation and support our LGBTQ young ones in knowing that they belong and always have, while providing pride in both our Mexican heritage and our LGBTQ culture and history as families. A bilingual story with illustrations (English/Spanish)

Mexican culture Gay relationship Sam!

Dani Gabriel Robert Liu-Trujillo

Sam feels a sense of relief when he finally confides in his annoying but caring sister Maggie, and then his parents, even though it takes them a while to feel comfortable with it. But with lots of love and support, Sam and his family learn and grow through Sam's journey to embrace his true self. In the vein of I Am Jazz by Jessica Herthel, Sam! is based on a true story. With a note from the author explaining their family's experience, Sam! is an important addition to a list of books that help children and adults discuss gender identity.

**Book Here** 

transgender character

#### Hurricane Child

#### Book Here

Caroline Murphy is a Hurricane Child.

Being born during a hurricane is unlucky, and 12-year-old Caroline has had her share of bad luck lately. She's hated and bullied by everyone in her small school on St. Thomas of the US Virgin Islands, a spirit only she can see won't stop following her, and — worst of all — Caroline's mother left home one day and never came back.

But when a new student named Kalinda arrives, Caroline's luck begins to turn around. Kalinda, a solemn girl from Barbados with a special smile for everyone, becomes Caroline's first and only friend — and the person for whom Caroline has begun to develop a crush.

Now, Caroline must find the strength to confront her feelings for Kalinda, brave the spirit stalking her through the islands, and face the reason her mother abandoned her. Together, Caroline and Kalinda must set out in a hurricane to find Caroline's missing mother — before Caroline loses her forever.

U.S. Virgin Islands Lesbian representation

Kacen Callender

# Ages 14 - 18

# LGBTQ+

## Am I Blue?: Coming Out From the Silence

Multiple Authors

Original stories by C. S. Adler, Marion Dane Bauer, Francesca Lia Block, Bruce Coville, Nancy Garden, James Cross Giblin, Ellen Howard, M. E. Kerr, Jonathan London, Lois Lowry, Gregory Maguire, Lesléa Newman, Cristina Salat, William Sleator, Jacqueline Woodson, and Jane Yolen

Each of these stories is original, each is by a noted author for young adults, and each honestly portrays its subject and theme--growing up gay or lesbian, or with gay or lesbian parents or friends.

Book Here

gay and lebian characters

#### Almost Perfect

Brian Katcher

Logan Witherspoon befriends Sage Hendricks at a time when he no longer trusts or believes in people. He's drawn to Sage, with her constant smile and sexy voice, and his feelings for her grow so strong that he can't resist kissing her.

Sage finally discloses a big secret: she was born a boy. Enraged, frightened, and feeling betrayed, Logan lashes out at her–a reaction he soon desperately wishes he could take back. Once his anger cools, Logan is filled with incredible regret, and all he wants is to repair his friendship with Sage.

But it's hard to replace something that's been broken—and it's even harder to find your way back to friendship when you began with love.

**Book Here** 

transgender character

# Family Dynamics

## Dancing at the Pity Party

Tyler Feder

From before her mother's first oncology appointment through the stages of her cancer to the funeral, sitting shiva, and afterward, when she must try to make sense of her life as a motherless daughter, Tyler Feder tells her story in this graphic novel that is full of piercing--but also often funny--details. She shares the important post-death firsts, such as celebrating holidays without her mom, the utter despair of cleaning out her mom's closet, ending old traditions and starting new ones, and the sting of having the "I've got to tell Mom about this" instinct and not being able to act on it. This memoir, bracingly candid and sweetly humorous, is for anyone struggling with loss who just wants someone to get it.

Book Here

Jewish mother who died from cancer graphic novel memoir

Futhi Ntshingila

#### We Kiss the Rain

Life wasn't always hard for fourteen-year-old Mvelo. There were good times when they lived with her mother's boyfriend. Now her mother is dying of AIDS and the terrible thing that happened to Mvelo in the revival tent remains unspoken. But a series of choices, chance meetings, and comedy-style exposures of hidden identities hands Mvelo a golden opportunity to overcome hardship.

Character's mother is dying from AIDS

Kwame Alexander

Solo

Blade never asked for a life of the rich and famous. In fact, he'd give anything not to be the son of Rutherford Morrison, a washed-up rock star and drug addict with delusions of a comeback. Or to no longer be part of a family known most for lost potential, failure, and tragedy, including the loss of his mother. The one true light is his girlfriend, Chapel, but her parents have forbidden their relationship, assuming Blade will become just like his father.

In reality, the only thing Blade and Rutherford have in common is the music that lives inside them. And songwriting is all Blade has left after Rutherford, while drunk, crashes his high school graduation speech and effectively rips Chapel away forever. But when a long-held family secret comes to light, the music disappears. In its place is a letter, one that could bring Blade the freedom and love he's been searching for, or leave him feeling even more adrift.

Book Here

Ghana culture Father is a drug addict After 85 years, Fatima knows that she is dying because for the last 991 days she has been visited by the immortal storyteller from The Arabian Nights, Scheherazade.

Just as Scheherazade spun magical stories for 1,001 nights to save her own life, Fatima has spent each night telling Scheherazade her life stories. But with only nine days left before her death, Fatima has a few loose ends to tie up. She must find a wife for her openly gay grandson, teach Arabic (and birth control) to her 17-year-old great-granddaughter, make amends with her estranged husband, and decide which of her troublesome children should inherit her family's home in Lebanon--a house she herself has not seen in nearly 70 years.

Fatima's children are spread far apart and are wrapped up in their own chaotic lives seemingly disinterested in their mother and their inheritances. But as she weaves stories of her husband, children, and grandchildren, Fatima brings together a family that is both capricious and steadfast, affectionate and also smothering, connected yet terribly alone. Taken all together, they present a striking and surprising tapestry of modern Arab American life.

Shifting between America and Lebanon over the last hundred years, Alia Yunis crafts a bewitching debut novel imbued with great humanity, imagination, family drama and a touch of magic realism. Be prepared to feel utterly charmed.

Lebanses culture
Grandson of the main character is openly gay
estranged husband
main character needs to decide who will inherit her house
teaches daughter about birth control

Alia Yunis

# Languages

# Sugar Comes from Arabic: Beginner's Guide to Arabic Letters and Words

No other Arabic alphabet book demystifies the letters in such a comfortable way, by introducing them in English alphabetical order of the Roman alphabet and using the spelling of English names and words as a way to learn the Arabic. Look up matching letters, follow the directions, and soon you'll be writing your own name in Arabic!

Clear, concise illustrations show how to draw and remember each letter. Color photographs and explorations of individual words reveal important and often unrecognized connections between the West and the Arab world, such as the delicious gift of sugar. Sugar Comes from Arabic is an exciting entry into the language of more than twenty countries and more than 300 million people.

Simple stick-figure cartoons show you how to draw and remember each letter. Winning illustrations of words reveal important and too-often-unrecognized connections between our cultures, such as the delicious gift of sugar we received from the Arab world. This book is an irresistible way to raise cultural literacy.

Arabic

Barbara Whitesides

## The Song of Mu Lan

#### **Book Here**

Mu Lan is at her loom when she hears the Emperor's call to arms. She rides off to war in her father's stead, embarking on a journey of ten thousand miles that takes her away from home for ten years. Her courage and valor bring her to the Emperor's attention and to the Golden Court. When offered whatever she wishes as a reward, she asks only to go home. There she surprises her mother and father, sister and brother--but it is her comrades in arms who are most surprised of all. The Song of Mu Lan is closely translated from an ancient text and echoes the rhythms of Chinese, which is here faithfully reproduced in original calligraphy by Chan Bo Wan, the artist's father. Jeanne M. Lee has rendered the panorama of characters in silken watercolors, providing a lush counterpoint to the spare, elegant text.

Chinese culture Chinese language

Jeanne M. Lee

## Disabilities

#### A Time to Dance

Padma Venkatraman

Padma Venkatraman's inspiring story of a young girl's struggle to regain her passion and find a new peace is told lyrically through verse that captures the beauty and mystery of India and the ancient bharatanatyam dance form. This is a stunning novel about spiritual awakening, the power of art, and above all, the courage and resilience of the human spirit.

Veda, a classical dance prodigy in India, lives and breathes dance—so when an accident leaves her a below-knee amputee, her dreams are shattered. For a girl who's grown used to receiving applause for her dance prowess and flexibility, adjusting to a prosthetic leg is painful and humbling. But Veda refuses to let her disability rob her of her dreams, and she starts all over again, taking beginner classes with the youngest dancers. Then Veda meets Govinda, a young man who approaches dance as a spiritual pursuit. As their relationship deepens, Veda reconnects with the world around her, and begins to discover who she is and what dance truly means to her.

Indian culture Amputee

## Typed Words Loud Voices

various authors

Using technology for communication

"I'd like coffee, please." "No. I don't believe you. How do I know it is really you who wants coffee and not your friend there subliminally transmitting that to you by touching your shoulder?" Imagine a world where you had to prove you knew your own mind even to get a cup of coffee, where it was generally assumed that you could have no thoughts of your own, so if you did express your thoughts, it must be some trick. What would you do? Would you give up, or demand to be heard? Sadly, this world is not imaginary for many of the writers in this book, who have chosen the path of demanding to be heard. Their best (and sometimes only) mode of communication is sometimes called "discredited" because it was "tested" in ways that make no sense.

Typed Words, Loud Voices is written by a coalition of writers who type to talk and believe it is neither logical nor fair that some people should be expected to prove themselves every time they have something to say. Read our arguments and hear us. Help us change the world. "Getting your attention that I want to "voice" something is my first challenge. ... However, if you calm your leap to judge, you may find that since we know we take more effort to "listen" to, we make sure you "hear" something memorable..." - Devva Kasnitz, PhD. CUNY-Disability Studies

"This groundbreaking book is a must read for anyone who truly cares about equality and it gives you a new perspective about what it means to have a 'voice'." - Matthew Wangeman, MCP. NAU -

Disability Studies

"Ibby, Amy, and the other authors here speak from the heart, because they live it, all day, every day. I've learned from them in ways that can't be measured over the past couple of years - their words and thinking have literally changed my life. They'll change yours, too. Read this, now." - Phil Smith,

Professor, Eastern Michigan University

## Love From A to Z

S. K. Ali

Multiple Sclerosis Muslim culture fiction

Book Here

A marvel: something you find amazing. Even ordinary-amazing. Like potatoes—because they make French fries happen. Like the perfect fries Adam and his mom used to make together.

An oddity: whatever gives you pause. Like the fact that there are hateful people in the world. Like Zayneb's teacher, who won't stop reminding the class how "bad" Muslims are.

But Zayneb, the only Muslim in class, isn't bad. She's angry.

When she gets suspended for confronting her teacher, and he begins investigating her activist friends, Zayneb heads to her aunt's house in Doha, Qatar, for an early start to spring break.

Fueled by the guilt of getting her friends in trouble, she resolves to try out a newer, "nicer" version of herself in a place where no one knows her. Then her path crosses with Adam's.

Since he got diagnosed with multiple sclerosis in November, Adam's stopped going to classes, intent, instead, on perfecting the making of things. Intent on keeping the memory of his mom alive for his little sister. Adam's also intent on keeping his diagnosis a secret from his grieving father.

Alone, Adam and Zayneb are playing roles for others, keeping their real thoughts locked away in their journals.

Until a marvel and an oddity occurs...

Marvel: Adam and Zayneb meeting.

Oddity: Adam and Zayneb meeting.

A
Disability
History of
the
United
States

Kim E. Nielson

Different Disabilities

Book Here

Disability is not only the story of someone we love or the story of whom we may become; rather it is undoubtedly the story of our nation. Covering the entirety of US history from pre-1492 to the present, A Disability History of the United States is the first book to place the experiences of disabled people at the center of the American narrative. In many ways, it's a familiar telling. In other ways, it is a radical repositioning of US history. By doing so, the book casts new light on familiar stories, such as slavery and immigration, while breaking ground about the ties between nativism and oralism in the late nineteenth century and the role of ableism in the development of democracy.

A Disability History of the United States pulls from primary-source documents and social histories to retell US history through the eyes, words, and impressions of the people who lived it. As historian and disability scholar Nielsen argues, to understand disability history isn't to narrowly focus on a series of individual triumphs but rather to examine mass movements and pivotal daily events through the lens of varied experiences. Throughout the book, Nielsen deftly illustrates how concepts of disability have deeply shaped the American experience—from deciding who was allowed to immigrate to establishing labor laws and justifying slavery and gender discrimination. Included are absorbing—at times horrific—narratives of blinded slaves being thrown overboard and women being involuntarily sterilized, as well as triumphant accounts of disabled miners organizing strikes and disability rights activists picketing Washington.

Engrossing and profound, A Disability History of the United States fundamentally reinterprets how we view our nation's past: from a stifling master narrative to a shared history that encompasses us all.

Being Heumann: An Unrepentant Memoir of a Disability Rights Activist

> Judith Heumann Kristen Joiner

> > Polio

Book Here

A story of fighting to belong in a world that wasn't built for all of us and of one woman's activism—from the streets of Brooklyn and San Francisco to inside the halls of Washington—Being Heumann recounts Judy Heumann's lifelong battle to achieve respect, acceptance, and inclusion in society.

Paralyzed from polio at eighteen months, Judy's struggle for equality began early in life. From fighting to attend grade school after being described as a "fire hazard" to later winning a lawsuit against the New York City school system for denying her a teacher's license because of her paralysis, Judy's actions set a precedent that fundamentally improved rights for disabled people.

As a young woman, Judy rolled her wheelchair through the doors of the US Department of Health, Education, and Welfare in San Francisco as a leader of the Section 504 Sit-In, the longest takeover of a governmental building in US history. Working with a community of over 150 disabled activists and allies, Judy successfully pressured the Carter administration to implement protections for disabled peoples' rights, sparking a national movement and leading to the creation of the Americans with Disabilities Act.

Candid, intimate, and irreverent, Judy Heumann's memoir about resistance to exclusion invites readers to imagine and make real a world in which we all belong.

## Unbroken: 13 Stories Starring Disabled Teens

<u>Book Here</u>

This anthology explores disability in fictional tales told from the viewpoint of disabled characters, written by disabled creators. With stories in various genres about first loves, friendship, war, travel, and more, Unbroken will offer today's teen readers a glimpse into the lives of disabled people in the past, present, and future.

Marieke Nijkamp

Different Disabilities

## **Dead Girls Society**

Michelle Krys

Hope is sick of everyone treating her like she's breakable. Sure, she has cystic fibrosis (basically really bad lungs), but she's tired of being babied by her mom and her overprotective best friend, Ethan, not to mention worrying about paying for her expensive medication and how she's going to afford college. And she's bored with life in her run-down New Orleans suburb.

When an invitation arrives from a mysterious group that calls itself the Society, Hope jumps at the chance for some excitement. This could be her ticket out. All she has to do is complete a few dares and she just might win some real money.

But the Society isn't all that it seems ... and soon Hope finds that playing the game isn't a choice—it's a requirement.

<u>Book Here</u>

Cystic Fibrosis fiction

#### Nelson Beats the Odds

Rodnnie Sydney II Tracy Wagoner Kurt Keller

Book Here

Nelson use to think school was all about playing around and talking with his friends. When Nelson learns that he has been placed in Special Education, he fears being teased. Consequently, he keeps his learning disability and ADHD diagnosis a secret. With the encouragement of his parents and assistance from Mrs. T., his Special Education teacher, Nelson pushes the boundaries and discovers his potential.

ADHD Learning Disability Out of My Mind

Book Here

Sharon M. Draper

Cerebral Palsy

Eleven-year-old Melody is not like most people. She can't walk. She can't talk. She can't write. All because she has cerebral palsy. But she also has a photographic memory; she can remember every detail of everything she has ever experienced. She's the smartest kid in her whole school, but NO ONE knows it. Most people—her teachers, her doctors, her classmates—dismiss her as mentally challenged because she can't tell them otherwise. But Melody refuses to be defined by her disability. And she's determined to let everyone know it...somehow.

You're Welcome, Universe

Whitney Gardner

Deafness

**Book Here** 

When Julia finds a slur about her best friend scrawled across the back of the Kingston School for the Deaf, she covers it up with a beautiful (albeit illegal) graffiti mural.

Her supposed best friend snitches, the principal expels her, and her two mothers set Julia up with a one-way ticket to a "mainstream" school in the suburbs, where she's treated like an outcast as the only deaf student. The last thing she has left is her art, and not even Banksy himself could convince her to give that up.

Out in the 'burbs, Julia paints anywhere she can, eager to claim some turf of her own. But Julia soon learns that she might not be the only vandal in town. Someone is adding to her tags, making them better, showing off—and showing Julia up in the process. She expected her art might get painted over by cops. But she never imagined getting dragged into a full-blown graffiti war.

Told with wit and grit by debut author Whitney Gardner, who also provides gorgeous interior illustrations of Julia's graffiti tags, You're Welcome, Universe introduces audiences to a one-of-a-kind protagonist who is unabashedly herself no matter what life throws in her way.

# Race/Culture/Language

## Sugar Falls: A Residential School Story

Abandoned as a young child, Betsy was soon adopted into a loving family. A few short years later, at the age of 8, everything changed. Betsy was taken away to a residential school. There she was forced to endure abuse and indignity, but Betsy recalled the words her father spoke to her at Sugar Falls—words that gave her the resilience, strength, and determination to survive.

Sugar Falls is based on the true story of Betty Ross, Elder from Cross Lake First Nation. We wish to acknowledge, with the utmost gratitude, Betty's generosity in sharing her story. A portion of the proceeds from the sale of Sugar Falls goes to support the bursary program for The Helen Betty Osborne Memorial Foundation.

This 10th-anniversary edition brings David A. Robertson's national bestseller to life in full colour, with a foreword by Senator Murray Sinclair, Chairman of the Truth and Reconciliation Commission of Canada, and a touching afterword from Elder Betty Ross herself.

David A. Robertson Scott B. Henderson

**Book Here** 

Native American culture

## They Went Left

Monica Hesse

who liberated the Gross-Rosen concentration camp said the war was over, but nothing feels over to eighteen-year-old Zofia Lederman. Her body has barely begun to heal, her mind feels broken. And her life is completely shattered: Three years ago, she and her younger brother, Abek, were the only members of their family to be sent to the right, away from the gas chambers of Auschwitz-Birkenau. Everyone else—her parents, her grandmother, radiant Aunt Maja—they went left.

Zofia's last words to her brother were a promise: Abek to Zofia, A to Z. When I find you again, we will fill our alphabet. Now her journey to fulfill that vow takes her through Poland and Germany, and into a displaced persons camp where everyone she meets is trying to piece together a future from a painful past: Miriam, desperately searching for the twin she was separated from after they survived medical experimentation. Breine, a former heiress, who now longs only for a simple wedding with her new fiancé. And Josef, who guards his past behind a wall of secrets, and is beautiful and strange and magnetic all at once.

But the deeper Zofia digs, the more impossible her search seems. After all, how can she find one boy in a sea of the missing? In the rubble of a broken continent, Zofia must delve into a mystery whose answers could break her—or help her rebuild her world.

Jewish German Polish

## Dancing at the Pity Party

Tyler Feder

From before her mother's first oncology appointment through the stages of her cancer to the funeral, sitting shiva, and afterward, when she must try to make sense of her life as a motherless daughter, Tyler Feder tells her story in this graphic novel that is full of piercing--but also often funny--details. She shares the important post-death firsts, such as celebrating holidays without her mom, the utter despair of cleaning out her mom's closet, ending old traditions and starting new ones, and the sting of having the "I've got to tell Mom about this" instinct and not being able to act on it. This memoir, bracingly candid and sweetly humorous, is for anyone struggling with loss who just wants someone to get it.

**Book Here** 

Jewish mother who died from cancer graphic novel memoir

#### A Time to Dance

Padma Venkatraman

Padma Venkatraman's inspiring story of a young girl's struggle to regain her passion and find a new peace is told lyrically through verse that captures the beauty and mystery of India and the ancient bharatanatyam dance form. This is a stunning novel about spiritual awakening, the power of art, and above all, the courage and resilience of the human spirit.

Veda, a classical dance prodigy in India, lives and breathes dance—so when an accident leaves her a below-knee amputee, her dreams are shattered. For a girl who's grown used to receiving applause for her dance prowess and flexibility, adjusting to a prosthetic leg is painful and humbling. But Veda refuses to let her disability rob her of her dreams, and she starts all over again, taking beginner classes with the youngest dancers. Then Veda meets Govinda, a young man who approaches dance as a spiritual pursuit. As their relationship deepens, Veda reconnects with the world around her, and begins to discover who she is and what dance truly means to her.

Indian culture Amputee

#### J. Nozipo Maraire

## Zenzele: A Letter for My Daughter

Written as a letter from a Zimbabwean mother to her daughter, a student at Harvard, J. Nozipo Maraire evokes the moving story of a mother reaching out to her daughter to share the lessons life has taught her and bring the two closer than ever before. Interweaving history and memories, disappointments and dreams, Zenzele tells the tales of Zimbabwe's struggle for independence and the men and women who shaped it: Zenzele's father, an outspoken activist lawyer; her aunt, a schoolteacher by day and secret guerrilla fighter by night; and her cousin, a maid and a spy.

Rich with insight, history, and philosophy, Zenzele is a powerful and compelling story that is both revolutionary and revelatory--the story of one life that poignantly speaks of all lives.

Zimbabwe culture

<u>Book Here</u>

It's 1976 in South Africa.

Written from the points-of-view of four young people living in Johannesburg and its black township, Soweto—Zanele, a black female student organizer, Meena, of South Asian background working at her father's shop, Jack, an Oxford-bound white student, and Thabo, a teen gang-member or tsotsi—this book explores the roots of the Soweto Uprising and the edifice of Apartheid in a South Africa about to explode.

In the black township of Soweto, Zanele, who also works as a nightclub singer, is plotting against the apartheid government. The police can't know. Her mother and sister can't know. No one can know.

On the affluent white side of town, Jack Craven plans to spend the last days of his break before university burning miles on his beat up Mustang, and crashing other people's parties.

Their chance meeting changes everything.

Already a chain of events are in motion; a failed plot, a murdered teacher, a powerful police agent with a vendetta, and a secret network of students across the township. The students will rise. And there will be violence when morning comes.

# When Morning Comes

Ariushi Raina

South African culture

#### **Book Here**

The year is 2172. Climate change and nuclear disasters have rendered much of earth unlivable. Only the lucky ones have escaped to space colonies in the sky.

In a war-torn Nigeria, battles are fought using flying, deadly mechs and soldiers are outfitted with bionic limbs and artificial organs meant to protect them from the harsh, radiation-heavy climate. Across the nation, as the years-long civil war wages on, survival becomes the only way of life.

Two sisters, Onyii and Ify, dream of more. Their lives have been marked by violence and political unrest. Still, they dream of peace, of hope, of a future together.

And they're willing to fight an entire war to get there.

Nigerian culture Futuristic fiction

#### Unbowed: A Memoir

Wangari Maathai

In Unbowed, Nobel Prize winner Wangari Maathai recounts her extraordinary journey from her childhood in rural Kenya to the world stage. When Maathai founded the Green Belt Movement in 1977, she began a vital poor people's environmental movement, focused on the empowerment of women, that soon spread across Africa. Persevering through run-ins with the Kenyan government and personal losses, and jailed and beaten on numerous occasions, Maathai continued to fight tirelessly to save Kenya's forests and to restore democracy to her beloved country. Infused with her unique luminosity of spirit, Wangari Maathai's remarkable story of courage, faith, and the power of persistence is destined to inspire generations to come.

Kenyan culture

Kwame Alexander

Solo

Blade never asked for a life of the rich and famous. In fact, he'd give anything not to be the son of Rutherford Morrison, a washed-up rock star and drug addict with delusions of a comeback. Or to no longer be part of a family known most for lost potential, failure, and tragedy, including the loss of his mother. The one true light is his girlfriend, Chapel, but her parents have forbidden their relationship, assuming Blade will become just like his father.

In reality, the only thing Blade and Rutherford have in common is the music that lives inside them. And songwriting is all Blade has left after Rutherford, while drunk, crashes his high school graduation speech and effectively rips Chapel away forever. But when a long-held family secret comes to light, the music disappears. In its place is a letter, one that could bring Blade the freedom and love he's been searching for, or leave him feeling even more adrift.

**Book Here** 

Ghana culture Father is a drug addict

## Soldier Boy

Keely Hutton

Soldier Boy begins with the story of Ricky Richard Anywar, abducted in 1989 to fight with Joseph Kony's rebel army in the Ugandan civil war (one of Africa's longest running conflicts). Ricky is trained, armed, and forced to fight government soldiers alongside his brutal kidnappers, but never stops dreaming of escape.

The story continues twenty years later, with a fictionalized character named Samuel, a boy deathly afraid of trusting anyone ever again. Samuel is representative of the thousands of child soldiers Ricky eventually helped rehabilitate as founder of the internationally acclaimed charity Friends of Orphans.

Working closely with Ricky himself, debut author Keely Hutton has written an eye-opening book about a boy's unbreakable spirit and indomitable courage in the face of unimaginable horror.

Ugandan culture

<u>Book Here</u>

## Mother to Mother

Sindiwe Magona

#### **Book Here**

Sindiwe Magona's novel Mother to Mother explores the South African legacy of apartheid through the lens of a woman who remembers a life marked by oppression and injustice. Magona decided to write this novel when she discovered that Fulbright Scholar Amy Biehl, who had been killed while working to organize the nation's first ever democratic elections in 1993, died just a few yards away from her own permanent residence in Guguletu, Capetown. She then learned that one of the boys held responsible for the killing was in fact her neighbor's son. Magona began to imagine how easily it might have been her own son caught up in the wave of violence that day. The book is based on this real-life incident, and takes the form of an epistle to Amy Biehl's mother. The murderer's mother, Mandisi, writes about her life, the life of her child, and the colonized society that not only allowed, but perpetuated violence against women and impoverished black South Africans under the reign of apartheid. The result is not an apology for the murder, but a beautifully written exploration of the society that bred such violence.

South African culture

## King Shaka: Zulu Legend

Molver Luke W

Shaka has fought his brother to the death for rulership of the Zulu. Now king of the southern chiefdoms, Shaka seeks to uplift his people, consolidate alliances, and expand the reach of his power. But challenges both external and internal threaten his rule. A rogue military unit exacts revenge on its enemies. Land-hungry Europeans arrive and ingratiate themselves with Shaka, even while plotting their own path to power. And closer to home, Shaka's own brothers conspire in secret.

African culture: Zulu Graphic novel

They killed my mother.

They took our magic.

They tried to bury us.

Now we rise.

Zélie Adebola remembers when the soil of Orïsha hummed with magic. Burners ignited flames, Tiders beckoned waves, and Zélie's Reaper mother summoned forth souls.

But everything changed the night magic disappeared. Under the orders of a ruthless king, maji were killed, leaving Zélie without a mother and her people without hope.

Now Zélie has one chance to bring back magic and strike against the monarchy. With the help of a rogue princess, Zélie must outwit and outrun the crown prince, who is hell-bent on eradicating magic for good.

Danger lurks in Orïsha, where snow leoponaires prowl and vengeful spirits wait in the waters. Yet the greatest danger may be Zélie herself as she struggles to control her powers and her growing feelings for an enemy. Children of Blood and Bone

Tomi Adeyemi

**Book Here** 

West African culture fantasy

**Book Here** 

#### Akata Witch

Sunny Nwazue lives in Nigeria, but she was born in New York City. Her features are West African, but she's albino. She's a terrific athlete, but can't go out into the sun to play soccer. There seems to be no place where she fits in. And then she discovers something amazing—she is a "free agent" with latent magical power. And she has a lot of catching up to do.

Soon she's part of a quartet of magic students, studying the visible and invisible, learning to change reality. But as she's finding her footing, Sunny and her friends are asked by the magical authorities to help track down a career criminal who knows magic, too. Will their training be enough to help them combat a threat whose powers greatly outnumber theirs?

World Fantasy Award-winning author Nnedi Okorafor blends magic and adventure to create a lush world. Her writing has been called "stunning" by The New York Times and her fans include Neil Gaiman, Rick Riordan, John Green, Ursula K. Le Guin, and many more!

Nigerian fantasy

Nnendi Okorafor

#### The World Beneath

Book Here

South Africa, 1976. Joshua lives with his mother in the maid's room, in the backyard of their wealthy white employers' house in the city by the sea. He doesn't quite understand the events going on around him. But when he rescues a stranger and riots begin to sweep the country, Joshua has to face the world beneath—the world deep inside him—to make heartbreaking choices that will change his life forever. Genuine and quietly unflinching, this beautifully nuanced novel from a veteran journalist captures a child's-eye view of the struggle that shaped a nation and riveted the world.

South African

Janice Warman

# When Morning Comes

#### Book Here

Zanele is skipping school and secretly plotting against the apartheid government. The police can't know. Her mother and sister can't know.

Her best friend Thabo, schoolboy turned gang member, can tell she's up to something. But he has troubles of his own--a deal gone wrong and some powerful enemies.

Across the bridge, in the wealthy white suburbs, Jack plans to spend his last days in Johannesburg burning miles on his beat-up Mustang--until he meets a girl with an unforgettable face from the simmering black township--Soweto.

Working in her father's shop, Meena finds a packet of banned pamphlets. They lead to a mysterious black girl with a secret, a dangerous gangster with an expensive taste in clothes, and an engaging white boy who drives a battered red car.

South African culture

Arushi Raina

#### The Red Pencil

#### Book Here

Life in Amira's peaceful Sudanese village is shattered when Janjaweed attackers arrive, unleashing unspeakable horrors. After losing nearly everything, Amira needs to find the strength to make the long journey on foot to safety at a refugee camp. She begins to lose hope, until the gift of a simple red pencil opens her mind -- and all kinds of possibilities.

Sudanese culture

Andrea Davis Oinkey Shane W. Evans

# Africa is My Home: A child of the Amistad

#### **Book Here**

Inspired by a true account, here is the compelling story of a child who arrives in America on the slave ship Amistad—and eventually makes her way home to Africa. Narrated in a remarkable first-person voice, this fictionalized book of memories of a real-life figure retells history through the eyes of a child. Lush, full-color illustrations by Robert Byrd, plus archival photographs and documents, bring an extraordinary journey to life.

African culture Slavery Monica Edinger Robert Byrd

# The Boy Who Harnessed the Wind, Young Reader's Edition

When a terrible drought struck William Kamkwamba's tiny village in Malawi, his family lost all of the season's crops, leaving them with nothing to eat and nothing to sell. William began to explore science books in his village library, looking for a solution. There, he came up with the idea that would change his family's life forever: he could build a windmill. Made out of scrap metal and old bicycle parts, William's windmill brought electricity to his home and helped his family pump the water they needed to farm the land.

Retold for a younger audience, this exciting memoir shows how, even in a desperate situation, one boy's brilliant idea can light up the world. Complete with photographs, illustrations, and an epilogue that will bring readers up to date on William's story, this is the perfect edition to read and share with the whole family.

Malawi culture

<u>Book Here</u>

William Kamkwamba Bryan Mealer Anna Hymas

# The Poetry of Arab Women

**Book Here** 

Arab women poets work within one of the oldest literary traditions in the world, yet they are virtually unknown in the West. Uniting Arab women poets from the all over the Arab World anti abroad, Nathalie Handal has put together an outstanding collection that introduces poets who write in Arabic, French, English, and Swedish, among them some of the twentieth century's most accomplished poets and today's most exciting new voices. Translated by distinguished translators and poets from around the world, The Poetry of Arab Women showcases the work of 82 poets, among them: Etel Adnan, Andre Chedid, Salma Khadra Jayyusi, Naomi Shihab Nye, and Fadwa Tuqan.

Arabian culture
Women in different countries

Nathalie Handal

After 85 years, Fatima knows that she is dying because for the last 991 days she has been visited by the immortal storyteller from The Arabian Nights, Scheherazade.

Just as Scheherazade spun magical stories for 1,001 nights to save her own life, Fatima has spent each night telling Scheherazade her life stories. But with only nine days left before her death, Fatima has a few loose ends to tie up. She must find a wife for her openly gay grandson, teach Arabic (and birth control) to her 17-year-old great-granddaughter, make amends with her estranged husband, and decide which of her troublesome children should inherit her family's home in Lebanon--a house she herself has not seen in nearly 70 years.

Fatima's children are spread far apart and are wrapped up in their own chaotic lives seemingly disinterested in their mother and their inheritances. But as she weaves stories of her husband, children, and grandchildren, Fatima brings together a family that is both capricious and steadfast, affectionate and also smothering, connected yet terribly alone. Taken all together, they present a striking and surprising tapestry of modern Arab American life.

Shifting between America and Lebanon over the last hundred years, Alia Yunis crafts a bewitching debut novel imbued with great humanity, imagination, family drama and a touch of magic realism. Be prepared to feel utterly charmed.

Lebanses culture
Grandson of the main character is openly gay
estranged husband
main character needs to decide who will inherit her house
teaches daughter about birth control

Alia Yunis

# The Map of Salt and Stars

## Zeyn Joukhadar

Syrian culture

**Book Here** 

This "beguiling" (Seattle Times) and stunning novel begins in the summer of 2011. Nour has just lost her father to cancer, and her mother moves Nour and her sisters from New York City back to Syria to be closer to their family. In order to keep her father's spirit alive as she adjusts to her new home, Nour tells herself their favorite story—the tale of Rawiya, a twelfth-century girl who disguised herself as a boy in order to apprentice herself to a famous mapmaker.

But the Syria Nour's parents knew is changing, and it isn't long before the war reaches their quiet Homs neighborhood. When a shell destroys Nour's house and almost takes her life, she and her family are forced to choose: stay and risk more violence or flee across seven countries of the Middle East and North Africa in search of safety—along the very route Rawiya and her mapmaker took eight hundred years before in their quest to chart the world. As Nour's family decides to take the risk, their journey becomes more and more dangerous, until they face a choice that could mean the family will be separated forever.

Following alternating timelines and a pair of unforgettable heroines coming of age in perilous times, The Map of Salt and Stars is the "magical and heart-wrenching" (Christian Science Monitor) story of one girl telling herself the legend of another and learning that, if you listen to your own voice, some things can never be lost.

ook Here Habibi

The day after Liyana got her first real kiss, her life changed forever. Not because of the kiss, but because it was the day her father announced that the family was moving from St. Louis all the way to Palestine. Though her father grew up there, Liyana knows very little about her family's Arab heritage. Her grandmother and the rest of her relatives who live in the West Bank are strangers and speak a language she can't understand. It isn't until she meets Omer that her homesickness fades. But Omer is Jewish, and their friendship is silently forbidden in this land. How can they make their families understand? And how can Liyana ever learn to call this place home?

Palestinian culture

Naomi Shibab Nye

## Mush-hole: Memories of a Residential School

Mush-Hole: Memories of a Residential School written by Maddie Harper explains her years attending the Mohawk Institute Residential School in Brantford. When she was seven years old Maddie was forced to attend the school until the age of fifteen. She writes with clarity and power as she describes her experiences. She includes a painful episode by physically and psychologically as she received a brutal disciplinary measure by a teacher at the school. Students from grades 6 and up will be moved by this brief 20-page illustrated memoir by activist Maddie Harper. Please note a single reference using a vulgar word may offend some readers.

Objibwe US Tribes Canadian Tribes Native American culture

**Book Here** 

Maddie Harper Carlos Freire

## The Song of Mu Lan

#### **Book Here**

Mu Lan is at her loom when she hears the Emperor's call to arms. She rides off to war in her father's stead, embarking on a journey of ten thousand miles that takes her away from home for ten years. Her courage and valor bring her to the Emperor's attention and to the Golden Court. When offered whatever she wishes as a reward, she asks only to go home. There she surprises her mother and father, sister and brother--but it is her comrades in arms who are most surprised of all. The Song of Mu Lan is closely translated from an ancient text and echoes the rhythms of Chinese, which is here faithfully reproduced in original calligraphy by Chan Bo Wan, the artist's father. Jeanne M. Lee has rendered the panorama of characters in silken watercolors, providing a lush counterpoint to the spare, elegant text.

Chinese culture Chinese language

Jeanne M. Lee

## Under the Mesquite

Guadalupe Garcia McCall

Mexican American Mother has cancer Gay respresentation Told in free verse

Book Here

Lupita, a budding actor and poet in a close-knit Mexican American immigrant family, comes of age as she struggles with adult responsibilities during her mother's battle with cancer in this young adult novel in verse.

When Lupita learns Mami has cancer, she is terrified by the possibility of losing her mother, the anchor of her close-knit family. Suddenly, being a high school student, starring in a play, and dealing with friends who don't always understand, become less important than doing whatever she can to save Mami's life.

While her father cares for Mami at an out-of-town clinic, Lupita takes charge of her seven younger siblings. As Lupita struggles to keep the family afloat, she takes refuge in the shade of a mesquite tree, where she escapes the chaos at home to write. Forced to face her limitations in the midst of overwhelming changes and losses, Lupita rediscovers her voice and finds healing in the power of words.

Told with honest emotion in evocative free verse, Lupita's journey toward hope is captured in moments that are alternately warm and poignant. Under the Mesquite is an empowering story about testing family bonds and the strength of a young woman navigating pain and hardship with surprising resilience.

Trickster

Matt Dembicki

Native American Graphic novel

All cultures have tales of the trickster – a crafty creature or being who uses cunning to get food, steal precious possessions, or simply cause mischief. He disrupts the order of things, often humiliating others and sometimes himself. In Native American traditions, the trickster takes many forms, from coyote or rabbit to raccoon or raven. The first graphic anthology of Native American trickster tales, Trickster brings together Native American folklore and the world of comics.

In Trickster, 24 Native storytellers were paired with 24 comic artists, telling cultural tales from across America. Ranging from serious and dramatic to funny and sometimes downright fiendish, these tales bring tricksters back into popular culture.

## Apple in the Middle

#### Book Here

Dawn Quigley

Native American

Apple Starkington turned her back on her Native American heritage the moment she was called a racial slur for someone of white and Indian descent, not that she really even knew how to be an Indian in the first place. Too bad the white world doesn't accept her either. And so begins her quirky habits to gain acceptance.

Apple's name, chosen by her Indian mother on her deathbed, has a double meaning: treasured apple of my eye, but also the negative connotation a person who is red, or Indian, on the outside, but white on the inside.

After her wealthy father gives her the boot one summer, Apple reluctantly agrees to visit her Native American relatives on the Turtle Mountain Indian Reservation in northern North Dakota for the first time. Apple learns to deal with the culture shock of Indian customs and the Native Michif language, while she tries to find a connection to her dead mother. She also has to deal with a vengeful Indian man who loved her mother in high school but now hates Apple because her mom married a white man.

Bouncing in the middle of two cultures, Apple meets her Indian relatives, shatters Indian stereotypes, and learns what it means to find her place in a world divided by color.

North Dakota State University Press is proud to present Apple in the Middle as the first volume in our Contemporary Voice of Indigenous Peoples Series.

# An Indigenous Peoples' History of the United States for Young People

Going beyond the story of America as a country "discovered" by a few brave men in the "New World," Indigenous human rights advocate Roxanne Dunbar-Ortiz reveals the roles that settler colonialism and policies of American Indian genocide played in forming our national identity.

The original academic text is fully adapted by renowned curriculum experts Debbie Reese and Jean Mendoza, for middle-grade and young adult readers to include discussion topics, archival images, original maps, recommendations for further reading, and other materials to encourage students, teachers, and general readers to think critically about their own place in history.

Native American

Jean Mendoza Debbie Reese Roxanne Dunbar-Ortiz

## The Hate U Give

#### Book Here

Sixteen-year-old Starr Carter moves between two worlds: the poor neighborhood where she lives and the fancy suburban prep school she attends. The uneasy balance between these worlds is shattered when Starr witnesses the fatal shooting of her childhood best friend Khalil at the hands of a police officer. Khalil was unarmed.

Soon afterward, his death is a national headline. Some are calling him a thug, maybe even a drug dealer and a gangbanger. Protesters are taking to the streets in Khalil's name. Some cops and the local drug lord try to intimidate Starr and her family. What everyone wants to know is: what really went down that night? And the only person alive who can answer that is Starr.

But what Starr does—or does not—say could upend her community. It could also endanger her life.

Black African American

Angie Thomas

# March: Book One

John Lewis Andrew Aydin Nate Powell

Black/African American Congressman John Lewis (GA-5) is an American icon, one of the key figures of the civil rights movement. His commitment to justice and nonviolence has taken him from an Alabama sharecropper's farm to the halls of Congress, from a segregated schoolroom to the 1963 March on Washington, and from receiving beatings from state troopers to receiving the Medal of Freedom from the first African-American president.

Now, to share his remarkable story with new generations, Lewis presents March, a graphic novel trilogy, in collaboration with co-writer Andrew Aydin and New York Times best-selling artist Nate Powell (winner of the Eisner Award and LA Times Book Prize finalist for Swallow Me Whole).

March is a vivid first-hand account of John Lewis' lifelong struggle for civil and human rights, meditating in the modern age on the distance traveled since the days of Jim Crow and segregation. Rooted in Lewis' personal story, it also reflects on the highs and lows of the broader civil rights movement.

Book One spans John Lewis' youth in rural Alabama, his life-changing meeting with Martin Luther King, Jr., the birth of the Nashville Student Movement, and their battle to tear down segregation through nonviolent lunch counter sit-ins, building to a stunning climax on the steps of City Hall.

Many years ago, John Lewis and other student activists drew inspiration from the 1958 comic book "Martin Luther King and the Montgomery Story." Now, his own comics bring those days to life for a new audience, testifying to a movement whose echoes will be heard for generations.

# The Book Thief

Jewish and German culture Experiences: Nazi Germany Historical fiction

It is 1939. Nazi Germany. The country is holding its breath. Death has never been busier, and will become busier still.

Liesel Meminger is a foster girl living outside of Munich, who scratches out a meager existence for herself by stealing when she encounters something she can't resist—books. With the help of her accordion-playing foster father, she learns to read and shares her stolen books with her neighbors during bombing raids as well as with the Jewish man hidden in her basement.

In superbly crafted writing that burns with intensity, award-winning author Markus Zusak, author of I Am the Messenger, has given us one of the most enduring stories of our time.

Marcus Zusak

## Echo

Pam Munoz Ryan

German and American culture Experiences: Nazi Germany

<u>Book Here</u>

Lost and alone in a forbidden forest. Otto meets three mysterious sisters and suddenly finds himself entwined in a puzzling quest involving a prophecy, a promise, and a harmonica. Decades later, Friedrich in Germany, Mike in Pennsylvania, and Ivy in California each, in turn, become interwoven when the very same harmonica lands in their lives. All the children face daunting challenges: rescuing a father, protecting a brother, holding a family together. And ultimately, pulled by the invisible thread of destiny, their suspenseful solo stories converge in an orchestral crescendo. Richly imagined and masterfully crafted, Echo pushes the boundaries of genre, form, and storytelling innovation to create a wholly original novel that will resound in your heart long after the last note has been struck.